Do ảnh Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (Từ microfilm Thư Viện Đại học Cornell)

Sau khi gặp Đại sứ Porter, Tân Trưởng Phái đoàn Hoa Kỳ tại Hội đàm Ba Lê

TT NIXON HỘI ĐÀM GẤP VỚI ĐS BUNKER HÔM NAY

NĂM THỨ BẢY ★ Số 1.907 — THỨ BA 10-8-71 ★ 10 THÁNG SÁU TÂN HỢI

★ Ô. Bunker sẽ lưu lại Hoa thịnh đốn 1 tuần lễ và sẽ trở về ngay Saigon.

HOA THỊ ĐỐN 8-8(UPI).— Tham vụ bảo chí tòa Bạch Ốc Ziegler hôm 8-8 đã cho hay rằng TT Nixon sẽ hội đàm với Đại Sứ Bunker vào hôm thứ hai hoặc thứ ba 9-10-8. TT Nixon trong tuần này cũng gặp đại sứ Porter, tân trưởng phái đoàn Hoa Kỳ tại hội đàm Ba lê sẽ rời bà chức đương Mỹ tại Đại Hàn. Các nguồn tin ở Sg. đã khẳng định rằng đại sứ Bunker đã thất bại trong nỗ lực giúp PTT Kỳ dự cuộc của vào Dinh Độc Lập giúp tân Tướng Big Minh đã dọa là sẽ thì rút lui vào phút chót nếu thấy viễn ảnh đắc cử có vẻ mong manh mỏ áo.

Tòa Bạch Ốc đã nhất mực đoan chắc rằng Hoa Kỳ sẽ giữ lập trường trung lập một cách nghiêm

Xem tiếp trang 8 A

COMBINED UNIVERSITY LIBRARY

NHẬT BÁO tiền tuyến

TIẾNG NÓI CỦA QUÂN DÂN MIỀN NAM TỰ DO

★ Chủ Nhiệm : PHẠM-XUÂN-NINH ★

Tòa soạn điện thoại : D.S 99.538. Q.S. 40.271 ● Trị-sự và Quản-Lý : 198 đường Gia Long Saigon ◇ Điện thoại số 20.966

HÔM NAY :

Đọc trang 5 :

Thể Thao

● THIỆU-VÔ phụ trách

8 trang

12 đồng—Đô thành

★ Giá lẻ các tỉnh : 14 đồng.

★

PHÁT HÀNH

6 giờ sáng mỗi ngày

KÝ GIẢ MỸ HIỆN CÓ MẶT TẠI BẮC KINH CHO RẰNG :

CHÍNH SÁCH NIXON ĐỐI VỚI TC «CÓ HIỆU QUẢ TUYỆT DIỆU»

★ CHU ÂN LAI ĐÃ TIẾT LỘ NHIỀU BÍ MẬT VỚI KÝ GIẢ NÀY

NỮU ƯỚC 8-3 (AFP).— Ký giả Mỹ James Reston hiện đang có mặt tại Bắc Kinh đã viết 1 bài cho rằng chính sách đang theo đuổi của Tổng thống Nixon đối với Trung cộng là 1 chính sách «có hiệu quả tuyệt diệu». Ô. Reston nhận mạnh rằng Mỹ đã gặp rất nhiều khó khăn vì thái độ của Nga và Nhật để có thể đi tới việc có được sự tiếp xúc với Bắc kinh.

Ô. g Reston cho biết ông chưa thể hành luận gì về cuộc gặp gỡ giữa ông và Chu ân Lai mới đây vì vì đó chưa được tự do nói hết những gì mà Chu ân Lai nói với tôi». Tuy nhiên ô. Chu ân Lai hiểu rõ hết những vấn đề mà tổng thống Mỹ gặp phải tại Mỹ, tại Đông kinh tại Maccơ và Khoa và tại Đài Loan. Ông Chu ân Lai công nhận là ông Nixon thành thực muốn đến Bắc Kinh và đề cỏ những cuộc hội kiến về quyền lợi chung cho tương lai sau vụ VN.

Tuy Bắc Kinh muốn đòi lại Đài Loan nhưng Bắc Kinh lại lo ngại sự đe dọa của Nga ở biên giới phía Tây, sự đe dọa của Đế quốc Nhật và mặt kinh tế và quốc sự của bọn đã vai trò sauasy của Mỹ tại Thái Bình Dương.

Ông Reston kết luận đã cả 2 phe đã có những đòn tuyên truyền nhưng cả Chu ân Lai lẫn Nixon đều mong gặp nhau để nói đến các vấn đề liên hệ.

★★★

Trường hợp Trần văn Hương (II)

Nhớ lại hồi đó bác Hương được đưa ra như thần tượng của phong trào phục hưng miền Nam, bác như bà tiên cứu ra nền chính quyền ta miền Nam sẽ lên như diều, chung quanh bác đây thiếu gì những người trẻ hăng hái, tài ba. Nhưng bác đã lớn tuổi, nhiều kinh nghiệm, nên biết nhìn thẳng vào thực tế, bác không chịu để các trò lèo lái bác đi vào con đường vô vọng. Các trò ngăn bác, bỏ rơi bác, mất số khác lại hiểu cái thực tế hơn bác, bày chuyện lem nhem sau lưng bác. Bác về, các trò chẳng đoái hoài tới bác nữa, mạnh ai nấy lo tiến thủ và đều khẩm khá cả. Hương vẫn với trong bác có con đường nhất định cứ thẳng bác theo, con đường của bác đưa tới chỗ giao tiếp của bất kỳ chính quyền nào tại vì ở miền Nam. Con đường đó vạch rõ CS không ưa được, đối với họ chiến tranh là tiếp nối chính trị, chính trị là tiếp nối chiến tranh, cứ suy như vậy cần phải có căn bản rõ rệt mới nói chuyện với họ được, ấm ở ấm hai chữ hòa bình rỗng tuếch, trong khi CS hoan hỉ nói hòa bình để mưu toan chiến tranh dưới hình thức khác, nhất định sẽ «xích tủa» miền Nam này trong vòng chẳng bao lâu, đáng như Hồ Hữu Tường đã tên con để lấy ước mơ làm thực. Con đường của bác bây giờ không phù hợp với quyền lợi của họ nữa nên các trò quay lưng lại : Ôi cái ông già dạy annamite thời Pháp đó, đã bỏ! Xin mời ông Minh cỡ suy ngẫm kinh nghiệm đã qua của ông Hương với các trò cũ của ông.

Bây giờ nói tới chuyện Nghiêu Thuấn của các vị Hội gia thời nay. Chúng ta hết thảy đều là con người. Con người với những tai mắt mũi miệng chân tay và cái của qui rồi tệ, khiến có người muốn tu không được phải cần răng chặt đứt cho mau chẳng và nhật báo đăng tin. Những cơ quan bộ phận đều hay đói hỏi làm thứ và con người chúng ta phải ít nhiều lệ thuộc nào chúng. Ai nại khác là nói đối. Con người đó lại sống ở thế kỷ 20, sau cả trăm trận chiến tranh to lớn chết người như sung rụng đã được bao nhiêu những Chúa, Phật Thánh khẩn cầu rằn dạy đời nay qua đời khác trong bao ngàn năm. Con người đó cũng như qui vị và người viết. Tức là... (thôi nói ra xấu hổ, ai nấy tự biết mình) Con người của thời nay như chúng ta đây lại bị giam trong cái lồng bản đảo Đông Dương với chiến tranh triền miên và hoàn cảnh xã hội cứ đọc báo hàng ngày là biết. Con người tự thân và trong hoàn cảnh đã vậy. Con người đó lại làm chính trị nữa. Bàn chuyện chính trị, đề cập tới chính khách mà nói đạo đức, nếu có ai rủ đi Biên Hòa hay vào Chợ Quán lại sẽ giận lẫy ! :

Lập luận như vậy không nhất thiết bác bỏ đạo đức. Cái Đạo đức của người làm chính trị là ở chỗ chừng mực, làm sao chính trị đến độ mỗi sáng đứng trước gương cạo râu, sửa râu nhìn vào cái thằng ở trong đó mà không thấy tởm muốn chém chết ngay thì là được. Hoặc chính trị đến độ dám giữ lại mọi tài liệu sau này chính con cái của mình học lịch sử đất nước rồi có tìm thấy những tài liệu đó không đến nỗi sỉ nhục chỉ muốn tự tử chết. Lấy ví dụ cụ thể : làm chính trị như Nguyễn quang Luyện vội quên cái mặt như chậm đồ của mình ở phi cảng Vọng Các để còn lên lên ra ứng cử dân biểu nữa ở đơn vị khác, tối kỳ buổi sáng không nên cạo râu và không nên có con cái, hoặc có cách nào đối hết văn khố, giết hết chứng nhân mới được. Nhưng Nguyễn quang Luyện có thể đã thử ma nớp, nhưng phải cố giữ là con người, con người có tai mũi chân tay và của quý như đã nói ở trên.

Trở lại trường hợp TVHương. Ông Hương vẫn có quyền là một con người như chúng ta. Nếu ông là một vị thành chúng ta đã chẳng có chuyện đề nói. Làm chính trị mà thành công vẹn toàn trăm bề thì còn ghê hơn vị thành nữa. Xét đoán về sự nghiệp một chính khách điểm quan trọng là phải xét trong hoàn cảnh chính trị mà người đó sống và hoạt động. Một chính khách «miền nam» đã nói câu bất hủ, Đó là ông Trương Đình Dzu, hồi tranh cử Tổng thống 1967 đã trả lời một người cật vấn chuyện đạo đức đã nói đại khái : Ở miền Nam này thăng nào nhận là sạch hãy chường mặt ra coi thử ! Câu nói đó xin tặng những vị đã những ngồi bút vào đâm thanh đề chửi ông Trần văn Hương trên báo tuần qua. Không một người nào trong chúng ta đòi hỏi những người làm chính trị phải là nhà đạo đức. Chúng ta chỉ đòi hỏi những người vỗ ngực đứng ra lãnh đạo chúng ta phải thật sự tài giỏi về chính trị, phải sáng suốt trong khi hành xử quyền chính, biết tự trọng và biết thận với con cái khi chúng lớn lên sẽ xét nét hành vi của cha mẹ, cần chi tiêu lem nhem thì kiếm chác lem nhem cũng được không sao miễn có chừng mực, lấy mại quyền thế phân nào cũng được đề cho công việc cai trị được chạy đều hiểu chút nữa còn quên cái vụ có chừ chừng của qui mỗi chứ cũng chẳng ai nói miễn sao chia cho đều đừng để vợ ghen tuông làm xấu lung lung. Chúng ta, những người ở dân, không quá đòi hỏi, cũng không muốn có người đạo đức như ông bụt đắt ngồi ở địa vị lãnh đạo. Nếu là bụt đất thì đi tu cho rảnh, đỡ chỗ cho những «ông bụt» ở chùa mà cứ tập tành làm chính trị...

MINH ĐĂNG
(Diêu Hâu số 65)

VAI TRÒ CỦA CỰU QUÂN-NHÂN TRONG SỰ PHÁT TRIỂN KINH TẾ HẬU CHIẾN

★ Đại Tá NGUYỄN-VĂN-HUẤN

(Tiếp theo)

Phương thức 1 chỉ có thể thực hiện đối với những xí nghiệp hoạt động lớn hơn phạm vi gia đình. Công tác giới thiệu việc làm đến các xí nghiệp tư công và hỗn hợp do cơ quan Cựu Chiến Binh (Sở Giới Thiệu Việc Làm) đảm nhiệm.

Sở giới thiệu việc làm phải nắm giữ các dữ kiện liên quan đến các nhu cầu và điều kiện đòi hỏi xí nghiệp, đề hướng dẫn và giới thiệu việc làm cho nhân viên. Các xí nghiệp tân lập hoặc những xí nghiệp bành trướng hoạt động rộng rãi cần nhiều nhân công có thể liên lạc với cơ quan này để được lập thủ tục giới thiệu tuyển dụng tập thể ngay tại chỗ. Các quân nhân sửa soạn giải ngũ có thể tập trung lại đơn vị địa phương hoặc tại trại binh gần xí nghiệp để các chủ xí nghiệp tới tuyển lựa tập thể. Sau khi kỷ kết giao kèo tạp ước giữa đôi bên thủ tục giải ngũ sẽ được thực hiện ngay.

Đối với quân nhân nguyên là nhân viên trong xí nghiệp cũ, nếu xí nghiệp còn đang hoạt động và trong thời gian làm việc với xí nghiệp, quân nhân được sự không bị sa thải vì lý do kỷ luật. Chính phủ nên có văn kiện bổ buộc xí nghiệp phải ưu tiên thâu nhận nếu đương sự muốn phục vụ trở lại sau khi giải ngũ. Theo kết quả của cuộc kiểm tra tại Bộ Lao Động năm 1967, có lối 50.000 thợ sinh hoạt trong các ngành kỹ nghệ Gia đình hàng trong 3, 4 năm đầu của thời hậu chiến, sinh khí trên thương trường và kỹ nghệ trường dồi dào, các hoạt động kỹ nghệ gia tăng gấp đôi, có thể thu hút thêm 50.000 nhân công nữa, số nhóm viên cựu quân nhân phòng đình hướng dẫn giới thiệu việc làm đến các xí nghiệp bành trướng hoặc tân lập đó ước độ 25.000 người (tỷ lệ 50 o/o)

Phương thức 2 rất thích hợp với ngành tiểu công nghệ và tiểu kỹ nghệ thuộc qui mô gia đình. Các ngành công nghiệp thuộc loại này đề thiết lập và phát triển vì không đòi hỏi vốn đầu tư nhiều lại sẵn có thị trường nội địa và ngoại quốc. Cơ quan Cựu Chiến binh của chính phủ cần phối hợp với Trung Tâm Khuếch Trương Tiểu Công Nghệ và Trung Tâm Khuếch Trường kỹ nghệ để tìm hiểu thị trường và các yếu tố kỹ thuật để hướng dẫn các nhóm viên.

Để nhóm viên có đủ phương tiện lập nghiệp. Chính phủ phải dành 1 ngân hàng cho vay nhẹ lãi cho Ngân Hàng Cựu Chiến binh quản trị, Tiền vay có thể bảo đảm bằng số hưu bổng quân nhân, số cấp dưỡng phế binh, số cấp dưỡng quả phụ...bằng hai người bảo đảm là công chức hay quân nhân hoặc bằng thế vật cố định sở hữu của nhóm viên. Để giới hạn ngân khoản, chỉ các cựu quân nhân (hiểu theo nghĩa thông thường), các phế binh quả phụ có nhỉ tử sĩ mới được quyền vay tiền. Ngân khoản dự trù là 100.000 cho mỗi nhóm viên và được lãnh 20.000 đồng tiền mặt để mua sắm vật liệu, dụng cụ tự do, «8 ngân phiếu đặc biệt», mỗi ngân phiếu trị giá 10.000 đã trả cho nhà cung cấp. Nhà cung cấp sẽ tập trung các ngân phiếu đặt biệt này để lãnh tiền tại Ngân Hoàng Cựu Chiến Binh với tài liệu chứng minh đã bán hàng cho nhóm viên. Cơ quan cựu chiến binh hoặc Hội cựu chiến sĩ, Hội phế Binh VN Hội Quả Phụ Tử Sĩ... Có thể thiết lập các cửa hàng bán dụng cụ, vật liệu, máy mócco các nhóm viên.

Các cơ quan này có thể được miễn phải chứng minh khi đem các ngân phiếu «đặc biệt» đến lãnh tiền. Lý do phải cần các ngân phiếu đặc biệt vì để đề đăng bề buộc các nhóm viên xử dụng tiền vay vào mục tiêu ấn định. Kinh nghiệm của cơ quan Tiểu Thương tín Dụng và Cơ quan nông tín cho biết phần lớn các nhà tiểu thương hoặc các nhà nông mặc dầu đã cam kết vay tiền để xử dụng trong nghề nghiệp nhưng thực tế đã đem chi tiêu vào các mục đích như sau : sửa nhà ở, lập gia đình cho con cái, mua sắm xe cộ, cho vay nặng lãi... Tuy nhiên, để có thể mua sắm những vật liệu lặt vặt «khó chứng minh» một cách đề dàng, biện pháp đề nghị đã dự liệu cho nhóm viên vay tiền mặt là 20.000đ như đã nói trên.

Khu vực tiểu công nghệ và tiểu kỹ nghệ dự trù thu dụng khoảng 85 000 nhóm viên trong đó độ chừng 40.000 nhóm viên đủ điều kiện vay tiền. Mỗi nhóm được vay 100.000 đồng.

— 40.000 nhóm viên X 100.000 : 4 tỷ đồng VN.

Tuy nhiên, không phải cùng một lúc nhóm viên đều vay tiền nên vốn của Ngân hàng đảnh cho nghiệp vụ này chỉ cần 2 tỷ đồng VN. Vốn này có thể vay của quỹ Tiết Kiệm Quân Đội, của Ngân Hàng Quốc Gia VN hoặc của Quỹ Tái Thiết và Phát Triển Hậu Chiến (do Nhóm Nghiên Cứu Hậu Chiến đề nghị).

Phương thức 3 có thể thực hiện đề dàng đối với các ngành kỹ nghệ cần thu dụng nhiều nhân công, những ngành sản xuất phương tiện vật chất cung cấp cho quân đội, Cơ quan hành chánh, các hàng hóa có thể cung cấp cho các nông trường, nông trại và những ngành có nhiều triển vọng thị trường. Chính phủ có thể giao phó cho Trung tâm Sản xuất Cựu Chiến binh hoặc các Hội tư phục vụ cho nhóm viên đứng ra thiết lập các «Xí nghiệp cựu quân nhân» với vốn vay của quỹ tái thiết và phát triển hậu chiến. Thể thức quản trị như đã đề nghị ở trên, các nhóm viên là nhân công có thể được chỉ định vào bàn quản trị nếu có đủ khả năng về quản trị kế toán và hành chánh thương mại...mỗi nhóm viên nhân công được lãnh công xá như các xí nghiệp khác và sau một thời gian làm việc liên tục, nếu các xí nghiệp trả được hết nợ chính phủ, các nhóm viên sẽ coi như có cổ phần.

Cổ phần chỉ có thể chuyển nhượng lại cho người thân thuộc nhóm hoặc vợ con khi nhóm viên mãnh một. Để dự trù việc khuếch trương lớn mạnh trong tương lai và nắm quyền kiểm soát. Trung Tâm kiểm soát cựu chiến binh hoặc Hội tư liên hệ cần có 500/o tổng số cổ phần. Thí dụ, một xí nghiệp có 300 nhóm viên, số cổ phần ấn định là 600 300 cổ phần dành cho nhóm viên, 300 cổ phần dành cho Trung Tâm sản xuất hoặc của Hội tư liên hệ.

Muốn tóm thực hiện các xí nghiệp do Trung Tâm Sản Xuất Cựu Chiến Binh hoặc các Hội tư Liên hệ quản trị, ngay từ bây giờ các cơ quan này cần được thông báo và hội họp với các chuyên viên có thẩm quyền của chính phủ để lập dự án chi tiết cho từng ngành hoạt động. Hiện nay hoạt động của TTCCXCB còn rất phôi thai và hoạt động sản xuất của các hội tư chưa bắt đầu thực hiện.

Cũng nên ghi nhận rằng tại Trung Hoa QG. Hội Cựu Chiến Binh đã đóng vai trò sản xuất rất quan trọng. Hiện nay Hội này quản trị 94 cơ sở, trong đó có 17 nông trường (12 ở đồng bằng. 4 ở vùng cao nguyên 1 ở sử khai thác nông nghiệp) 3 khu rừng, 4 trung tâm ngư nghiệp và chăn nuôi, 15 hầm mỏ.

Các «Xí nghiệp cựu quân nhân» loại trên dự trù thu hút 10.000 nhóm viên

Theo ước tính của các chuyên viên về xí nghiệp, một ngân khoản đầu tư 1 triệu đồng VN có thể xử dụng 10.000 nhân công, ngân khoản dự trù cho các «xí nghiệp cựu quân nhân».

1.000.000đ VN x 10.000 nhóm viên.

3

=3,4 tỉ đồng VN.

B) Kế hoạch huấn nghệ cho cựu quân nhân.

Kế hoạch sơ lược đề nghị ở đây chỉ giới hạn vào cựu quân nhân trong kế hoạch giải ngũ.

Những nhóm viên cựu quân nhân khác đã hoặc đang là đối tượng huấn nghệ của Bộ Lao động (Nha quản Dụng) Bộ giáo Dục (Nha Kỹ Thuật và chuyên nghiệp Học Vụ), Nha Huấn luyện và Bảo trợ Cựu Chiến binh (quân nhân đã giải ngũ, phế binh cấp độ tàn phế dưới 80%o. cô nhi quả phụ tử sĩ). Viện quốc gia Phục hồi, Cựu Chiến binh (Phòng Huấn nghệ) đối tượng là các phế binh tàn phế nặng, cấp độ trên 80%o. Tuy nhiên, việc huấn nghệ cho quân nhân sắp giải ngũ vẫn phải trông vào khả năng chung của các cơquan huấn nghệ trên toàn quốc.

a) Ước lượng nhu cầu huấn nghệ.

— Nhu cầu ngành nông nghiệp : Số quân nhân trong kế hoạch giải ngũ trù liệu hoạt động ở khu vực độ nhất đăng là 368.800 người. Tuy nhiên, không cần phải huấn nghệ nghề trồng trọt, chăn nuôi, đánh cá, làm rừng cho toàn thể nhân số này vì phần lớn quân nhân đã có nghề nông trước khi nhập ngũ (Phòng 5 Tổng Tham Mưu ước lượng 60 o/o binh sĩ có nguồn gốc nông dân). Hơn nữa, trong một trường nông nghiệp rất đề được truyền khẩu kinh nghiệm nhất là các quân nhân được xử dụng ở Xã. Áp Các quân nhân lập nghiệp ở nông trường, nông trại trong kế hoạch định điền (địa điểm cư nông nghiệp) cần được huấn luyện nhiều hơn và sống xa các nhà nông chuyên nghiệp và phải áp dụng các phương pháp canh tác mới hoặc đại qui mô Trung bình trong giai đoạn đầu, ước lượng nhỉ ấp chỉ cần huấn luyện kỹ thuật nông nghiệp cho một quân nhân và trong các nông trại, nông trường, ước lượng tỷ số 1/10 nhu cầu huấn luyện nông nghiệp :

— Tại Ấp : 11.741 người.

— Tại nông trường, nông trại : 9.840.

= 21.581

(CÒN NỮA)

ĐÃ PHÁT HÀNH

MÉ NƯỚC

□ Truyện dài của THẢO TRƯỜNG

● Một tác phẩm đã gây xác động cho nhiều người đọc
● Tác phẩm thứ 10 của Thảo Trường. Quyển đầu, của nhà xuất bản Đồng Tháp.

Thi Truyện Ngắn tiền tuyến

ĐỢT 5 — Bài chọn đăng số 28 — Bài dự thi số 627

◇ Tác giả : LÊ VĂN TẤN

RA KHỎI ĐAM MÊ

Trên người yêu tôi đó vẫn mãi miết đi vào con đường sa đọa, đốt hương yêu theo từng đợt khói mơ hồ lơ ảnh. Tối nghe nghện ngào và bất chấp những ánh mắt vô tình của người yêu nồng độ mang đến cho Trần vẫn chưa đủ vị Trần hay thường nói:

— Ở Phương, anh chỉ thấy anh không cần đơn, vàPhương là một đối tượng cụ thể khiến cho anh không có cảm giác bị bỏ quên giữa xã hội sô bồ nay.

Trần của tôi đó, chỉ xem tôi một tượng hình cụ thể, như món trang sức dùng để nói lên với người đời rằng. Dù chỉ rơi xón trang sức tầm thường nhưng Trần đã có như bao nhiêu người đang có và như vậy Trần sẽ không thấy thua thiệt với người đời. Dầu biết thế tôi vẫn không buồn vì nếu có cũng chỉ thoáng qua cho dầu tôi một dóa con gái bị va chạm tự ái không thể không gọi đó là quá đáng.

Trần đã đến với tôi, chỉ có Trần tôi mới tìm thấy thực rõ ràng khoảng tâm hồn kín đáo mà tự bấy lâu nay tôi chưa hề hé miệng mở. Trần gieo vào tôi thứ hạt giống của loài cây «tình yêu» ở trong tận cùng nơi hồn tôi đó để mọc rễ chui sâu vào vùng phân máu thịt. Tôi nghe thấy tôi bất lực rồi đi lần vào sa đọa, thứ sa đọa Trần đang vướng víu, dù chỉ sa đọa bởi sự lôi cuốn của Trần nhưng sao tôi không cưỡng được?

Phương đã thua rồi đó Trần ơi ! Anh hiện thân của qui sứ của nhục dục và của tình hồn tôi, anh đã lôi cuốn được tôi, lôi cuốn được một thiên thần đang cố tìm đủ mọi cách để vực anhra khỏi vũng lầy truy lạc. Trần ơi hiện em có đủ khả năng cứu vớt linh hồn tiên tuyệt và thể xác bệnh hoạn của anh chăng?

Tôi lóc lên một tia sáng, phải một tia sáng cho loại khi giới cuối cùng nhưng không kém phần tối độc cho những kẻ đang yêu nhau, mà nó gói gém hết cả bản chất nữ nhi vào đó phải rồi...phải rồi...Nước mắt con gái.

Một thứ vũ khí làm xiêu lòng sắt đá, tôi đặt vào đó trọn niềm hy vọng sau cùng,

Dù không phải lô giá tạo những khi đối diện với Trần tôi thấy tôi quá yếu mềm (đủ biết yếu mềm là phù hợp với đường hướng vạch sẵn) như cô gái trên sân khấu, tôi đã tôi lạc vào kế hoạch sắn định, tôi đã tuôn rơi nước mắt, tuôn rơi không thể ngăn chặn và tôi đã lụy mình vì lớp vướng quá sống động ngoài dự tính.

— Anh Trần, anh có biết là anh đang giết lần tình yêu của chúng ta, cũng như anh cố đối ngọn đèn dầu lạc lụn tim không ?

Kia sao tôi chỉ thấy mờ hồ mỹ nhạc giương mặt xương xương của Trần sau màng nước mắt mặn chát. Trong khi ấy Trần vẫn bình thản, bình thản đến cùng rồi vì mãi dưa hồn đi đâudâu.

Tôi ngẹn ngào từng tiếng một theo từng giọt nước mắt thi trào.

— Trần sao anh không trả lời em ? không nói với em đề em có đủ nghị lực mà phân quyết kết quả của những giọt nước mắt nầy.

Hay là anh đã hết yêu em,

Thôi rồi gầy đề hết rồi vũ khí cuối cùng phát nguồn từ bản chất con gái bây giờ là vô nghĩa. Tôi nghe tim mình đau nhói, cồi rẻ tình yêu tàn phá linh hồn. Một thoáng vắng lặng được sóa lại giữa 2 đứa tôi, tôi muốn và tôi đang đợi dù chỉ một lời thđộ rùng quả.

Dù, quá dù đề nhồn thức tình yêu còn đó hay đã chết trong anh trong linh hồn qui sứ sa đọa.

Bằng một cử chỉ thật quen thuộc đằng yêu Trần quay cho chọn rắc tức từng tiếng một phát xuất nơi xương và gân cổ, một thoáng vui mừng dị nhẹ vào tôi, Trần sắp nói ra Trần sẽ nói tôi theo dõi, đôi môi Trần mấp máy, nhưng rất nhỏ như chỉ đủ để môi mình Trần nghe giọng nói bấy giờ khản và đục xem chừng mệt lắm, tôi có cái ý nghĩ : đờm ghé tớm sắp bít kín cơ quan phát âm của Trần đó là kết quả đầu tiên đến với Trần mà Trần có nhận thức được chặng Trần hờ ở Trần đã đánh mất giọng nói quyến rũ pha lẫn đồ miền Bắc với lối phát âm thực đúng : ngày trước Phương đến với anh và chỉ cần nghe anh nói lần thanh đề đã đưa hồn Phương vào tận cùng cảm giác. Tôi trở về thực tế khi Ôm thanh khản đục đầu tiên vào tai tôi.

— Yêu ! Tại sao ? tình yêu lại giới hạn tự do, tại sao ? tình yêu không biết rằng cũng chưa đủ để nói lên tình yêu là tuyệt đối, Không đối với Trần tình yêu hẳn còn quá bé bỏng vì ngoài nó ra còn có cả thế giới thần tiên tuyệt đối hơn và Trần đang thong dong đi vào thế giới của thiên đàng đó. Và nếu Phương cứ mãi bắt anh quay về tình yêu Phương như vậy là Phương quá ích kỷ Phương biết không ?Phương hãy nhìn lại và hãy nhìn anh đây; Phương thấy đó anh có bao giờ đòi hỏi gì ở tình yêu Phương mang đến cho anh đâu. Cũng như có bao giờ anh có thấy độ muốn tìm hiểu ngược lại hiện tại của Phương đâu ! vì anh,đối với tình yêu anh mang sẵn ý niệm : «Dù thế nào Dù sao đi chăng nữa kể khi người mình yêu đã yêu mình phải xem đó là tạo tác nguyên vẹn của thượng đế chỉ ban cho mỗi mình mình thôi».

— Phương oilanh chỉ muốn sống thực trọnyên trong vòng tay ái. chứ anh không bao giờ có ý tưởng «yêu là phải chiếm đoạt người yêu» như vậy anh cũng chưa đâm tự hào là con người anh trời sinh ra để cao thượng trước phái nữ.

ADAM. Kế lược thiên chứa tạo dựng toàn thân toàn mỹ vẫn còn nghĩ đến sự chiếm đoạt EVA thì có xá chi đâu thằng người anh, tầm thường yêu mọi mặt, nhưng linh hồn anh thì không thể tầm thường như vậy được, không thể tầm thường quá như cầu ăn uống và nhục thể dục tình. Thân thể tàn tạ anh cm thấy đó nhưng đừng vội phán quyết nó là hiện thân của sa đọa trong khi linh hồn anh đang chới với trong tận cùng ảo giác đề mê hoặc đang chìm lim dưới tận cùng khoái cảm. Thứ khoái cảm bỏ quên hiện tại, thời gian lần không gian quanh mình...

Thực tế không ngờ, tôi hoàn toàn không ngờ là mình đã bị ngấm đầm vì lối diễn tả bệnh vực quá tuyệt diệu của Trần, một lần nữa tôi phủ phục như con chiên ngoan ngoãn dưới gót chân Thiên Chúa.

Thực vậy Trần đã đến với tình yêu tôi thật thánh thiện, không suy tư dở vàng. Đã yêu Trần tôi lại càng yêu Trần hơn nữa. Nhưng dầu biết vậy tôi vẫn không thể dễ dàng nhận lãnh bại khi tôi đã đặt hết tôi vào Trần, Trần là tôi.

Mà tôi phải là Trần, chúng tôi không thể thiếu nhau được tôi sẽ không ngần ngại chấp nhận bất cứ điều kiện gì miễn là Trần của tôi phải mãi là của tôi không của một dục vọng nào khác nữa, và nhất là với thứ dục vọng sa đọa của nhà phiến mà Trần đang vướng phải. Tôi phải cố vùng lên, cố vương mình ra khỏi sự bùa vẫy bỏi tình yêu Trần cố lý nào tôi lại phải ôm hận trong vùng lầy nước mắt do chính tôi tạo nên ?ao Trần.

Đôi mắt Trần bấy giờ trở nên sáng hẳn, giọng nói cao hơn và thêm phần đay nghiến cũ tiếp nối rớt vào tai tôi.

(CÒN 1 KỲ)

PHIẾU DỰ THI TRUYỆN NGẮN
Tên họ .....
Bút hiệu .....
Tựa truyện .....
Địa chỉ .....
KÝ TÊN

NHẬT BÁO tiền tuyến
CƠ QUAN ĐẠI DIỆN TIỀN QUÂN
Năm thứ 7 ★ số 1.910 ★ Thứ ba 10-8-1971

Tổng Cục Tiếp Vận vừa thông báo

Các chiến sĩ hành quân từ nay lãnh khẩu phần lương khô mới

SAIGON (VTV)— Tổng cục Tiếp vận vừa 7-8 cho hay khẩu phần của các chiến sĩ hành quân loại thì hộp sẽ được thay thế bằng 1 hộp khẩu phần đặc gồm, cơm hộp cá và hộp phần vật phụ trợ vắn thường đãi.

Được biết, hàng năm Tổng Cục Tiếp vận chọc hiện 2 loại khẩu phần lương khô để yểm trợ các chiến sĩ hành quân thuộc các binh đoàn. Loại khẩu phần đặc Hộp kỹ việc trợ gồm có 3 tới cơm xấy, một hộp thịt, 1 hộp cá và một hộp rau cây. Loại khẩu phần đặc được thực hiện tại quốc nội gồm có : 3 tới cơm xấy, 1 hộp thịt, 1 hộp cá và 1 hộp phần vật phụ trợ.

Theo quan tin tiếp trong năm 1971 số lượng khẩu việp trợ vào được tiếp nhận đều hoa. Tuy nh ên, việc đảm nhiệm được lượng khẩu trợ tại Quốc nội gặp khó khăn vì giá thầu tăng cao. Do đó, để thực hiện chương trình khẩu phần có thể giảm tăng theo khẩu phần lương khô, Bộ TTM Tổng Cục Tiếp Vận đã chọc thông cho Cục Quân Tiếp Vụ phương lại 2.336.000 hộp thịt bò hầm và 584 hộp bịt bò pha gan để Cục Quân Nhu thực hiện thành loại khẩu phần lương khô như sau, 3 tới cơm xấy 1 hộp thịt bò hầm hoặc 1 hộp 1 ít bò pha gan và hay thế 1 hộp thịt bò hầm phần trước đây+ 1 hộp cá do HK viện trợ, 1 hộp trái cây (do HK viện trợ) hoặc 1 hộp phần vật phụ trợ.

Như thế số lượng trong mỗi khẩu phần lương khô không thay đổi, quý vị vẫn thay thế 2 hộp thịt bò pha gan của hãng QTV để lấy hộp thảnh khẩu phần lương khô cho các binh đoàn được tiếp tế bằng máy bay vì giá rẻ hơn và số khẩu phần gia tăng do đó thoả mãn nhu cầu 1 cách nhanh chóng hơn.

CANH BIẾT

B. S. THƯỜNG TRỰC
Tối thứ Ba 10-8-71 từ 19 giờ đến 7 sáng sáng thứ Tư.
Trưa thứ Tư 11-8-71 từ 12 giờ đến 14 giờ 30.
— Nguyễn đã Bảo 110 đường Bà Chu SAIGON
— Nguyễn quốc Khanh 370 Minh Phụng CHOLON
— Đỗ tuấn Khanh 549 Bà Hạt CHOLON

Tối thứ tư 11-08-71 từ 19g đến 6g sáng thứ năm
Trưa thứ năm 12-08-71 từ 13g đến 14g30
BS Lê thị Tuyết 36bis Ngô tùng Châu SAIGON
— Đào hữu Lân 1359 Huỳnh ngọc Tiếp (ngang nhà thờ 3 chuông GP)
— Ung ngọc Thạch 136 Phan thanh Giản, Đakao SAIGON
— Trần công Luyện 001 Lê Quang cư Nguyễn t Thuật S.G

Lộc đầu xuân

Trường Thiên Võ Hiệp Tiểu Thuyết CỦA KIM-DUNG

DỊCH GIẢ TỪ KHÁNH VÂN CHƯƠNG THỦ CHIN

KHÔNG GIẾT HOÀNG THƯỢNG, LẠI GIẾT LÃO BÀ

Tiêu Bảo nép sau lưng sư phụ rất lấy làm ngạc nhiên :

«Vì sao ý không giết hoàng thượng? mà lại định đâm chết lão bà như vậy ?». Nó chợt vỡ nhế ngay nghĩ tiếp :

«A, phải rồi ! Y cảm giác lão bà thâm độc giao du với hoàng thượng nên mới định giết chết cho bỏ ghét».

Cửu Nan sơn nhân ra ý định của Ngô Tam Quế liền nghĩ thầm: «Tên ác tặc này gian giảo thật. Y không thích gì Lý Tự Thành liền thành đặc kế». Lý Tự Thành vì muốn cứu viện Trần viên Viên dưới sự bắt hoàng trong trường phép liền để lộ sơ hở.

Ngô Tam Quế bỗng chuyển mắt. Chỉ nghe «phập» 1 tiếng đâm trúng đầu vai Lý Tự Thành. Tuy phải Lý Tự Thành như thế, trong vào bộ chân Ngô Tam Quế. Lý Tự Thành bỗng nhảy vọt lên, vung trượng định trúng vào đầu đối phương, trượng thứ ba lại nhắm đỉnh đầu Ngô tam Quế giáng xuống. Ngô tam Quế hết sức tránh thế bất lợi vừa hàng đỡ được ngay ngón rồi hóa ra quát thét: nguyên là sách lược thì sư trưởng binh sinh của Lý Tự Thành Nam xưa, y cũng bắt tạc phẩm, bị xây khôn ở Giáp Tây và Ao huyện Sa Sơng giáp, trước cách lâu năm vẫn quan quân vây bao bên ngoài, tiếu thoát lương sau không có ngựa, chỉ trong nhay mà toàn quân sẽ bị tan vỡ. Lý Tự Thành liền trả hàng chịu phục tùng lam quan quân, đợi tới khi ra khỏi San đạo lại lập cơ tạo phản.

Lúc nay y quý xuống trả hàng Ngô tam Quế cũng chỉ là thủ tuyến tuyệt kỹ trước kia. Cửu Nan nghĩ bụng

«Hai tên này đều gian giảo hung hiểm. Chẳng trách gian sơn Đại Minh bị bọn tay chân».

Mắt thấy trượng thứ ba của Lý Tự Thành giáng xuống thế sao Ngô tam Quế cũng bỗ vô tương đối. Trần viên Viên bỗng thấy tới trước mặt Ngô tam Quế trên gió :

— Xin giết thằng trước đã !

Lý sư Thầy bỗ thất kinh, thế thượng kỳ rất nhanh liết, vai phải y cho thương, không có sơn thân bỗi, tay trái y đã giơ cao lên rồi. «Bình» một tiếng, trượng liền đánh trúng vách trường Y tau may bởi :

— Viên Viên lam gì thế ?

Trần viên Viên đáp :

— Thiếp vốn vương gia cố tình nghĩa phụ thế thơn 20 năm nay. Xưa kia... vì cũng trong đồi ở rất tết vui tiện thiếp. Thiếp không thể để cho vương gia gì thiếp mà chết.

Lý tự Thành quát bảo :

— Tra b ta. Ta vơi bắn cổ nếu buyết hai thân cừu.

Trần viên Viên ở rồi thét :

— Người bây giết luôn thiếp với ý một thể.

Lý tự Thành buông tiếng thở dài, nói :

— Thì ta... trong lòng bà vẫn hướng về y.

Trần viên Viên không đáp, chỉ tự nhủ :

«Nếu y muốn giết người, ta cũng vẫn sẵn sàng chết với ngươi».

Bọn quan binh ở bên ngoài thấy Ngô tam Quế ngã xuống đất lại lớn tiếng reo hò kéo tới gần. Mặc tên vô tương quát vang :

— Các ngươi mau thả vương gia ra thì sẽ được tha tội chết.

Đại chính là giang của Hữu Quốc Trong cơn đi Ngô tam Quế. Y tiếp :

— Đừng bắn của người đều ở trong tay ta. Nếu lam thương tổn một chiếu lông sơn tóc vương gia lập tức đầu tiên ngay tên sẽ rơi khỏi cổ.

Tiêu Bảo nhìn vào người của sổ, thấy Mục Kiến Thanh, Mộc Kiến Bình, Liễu đại Hùng, Ngô lão Thiên của Mộc vương và phủ Tô Thiên Thanh, Tô Sơn Huyền Trinh đạo Nhân, của Thiết Đia Hội.

Bọn Ngự triều thị vệ Triệu Tử Đan, Trương Kiến Nhân, Ân Tô Thanh tuân Nam Nam đều bị trói đặt cạnh thềm. Sau lưng mỗi là 1 tên gia trang của Bình Tây vương kề đao vào cổ. Tiêu Bảo nghĩ :

Đã sự phụ có đem mình đao tàu khỏi Côn Mã thì các sở phòng bảo chung bị chống đối. Chuyện giết Ngô tam Quế cũ g chẳng nên vội vàng. Nó vội rất trầy thủ dì ra sau lưng Ngô tam Quế.

— Vương gia chẳng ta đều chết ở chốn này cũng chẳng lấy gì làm ý vị. Chỉ bằng chúng ta làm 1 cuộc bước đào.

Ngô tam Quế hỏi nhạt, hỏi :

— Bước bao cầu gì ? Tiêu Bảo đáp :

— Vương gia bằng lòng đi mọi người rời khỏi nơi đây, sự phụ ta tha tính mạng cho,

Lý Tự Thành sau lời :

— Tên giao tặc này là 1 kẻ tiểu nhân phản phúc trong thế tự thơn tôn hiểu của y được. Cửu Nan thầy bọn người bị trói ở bên ngoài Sơn thôn nay chưa thể giết được Ngô Tam Quế liền nói :

— Người bây ba tính chú nhóm người kia ra, ta sẽ buông phá người Tiêu Bảo lòng riêng quát hỏi :

— A Kha đâu ? Nàng nở thích khách đâu ?

— Đến thích khách ...

Hai tên gia trang vương phủ đẩy một thiếu nữ ra. Nàng ao chính là A Kha. Hai tay nàng bị trói chặt, cổ bị kề một thanh b vương đao sáng quắc.

(CÒN TIẾP)

Chương trình VÔ TUYẾN TRUYỀN HÌNH

Thứ Ba 10-8-1971

ĐÀI VIỆT	ĐÀI MỸ
18g30 Tin ngắn	12g00 News Reper
18g06 Thiếu nữ Xuân Phát	12g05 Bewitch
18g50 Thời sự miền Tây	14g05 Dean Martin Show
19g00 Thông cáo	14g05 Movie : Sherlock Holms
	17g00
19g05 Cảnh sát Quốc Gia	17g05 Dragnet
20g00 Tin sáp	17g30 The Wild Kingdom
20g20 Tin nhạc	18g00 Glen Campbell
21g10 Bình luận	19g00 Evning News
21g20 T.S. Quốc Đối	19g30 Herr's Lucy
21g30 Thập niên	21g05 Marcus welby, M.D
22g10 Tin tức ngắn	22g00 Movie
23g15 Trăng tròn (tiếp)	22g30 Naked city
Phát biểu — Quốc kỳ	23g00 Bob Hop Special

18.07 Chương trình Thiếu nhi Trường sơ
— Ca, nghĩa sinh thanh của Đường T Tuyên do 2 em ca
— Ảnh sáng đông quê của Nhật bằng da toàn bộ bởi ca.
— Kịch nghệ «An nghĩa sinh thanh»

Nội dung : Ông Hiệp chay xách ở trăng thầy Hà nh rầm bắt tình bên ở đường ông ta bỗ em của Hiệp, Ba Đông ma Hạnh thấy cơ nhỡ sơ giây chuyện sáng đi ... chỉ nên để thua cho ông Hiệp đưng sự chỗ Hạnh bắt tình đã ... Hiệp, muốn có tiền để ... Hiệp, bà Hạt đề điều tra. Nghĩa và ân ... Hiệp muốn có tiền để ... Hiệp, bà Hạt đề điều tra. Nghĩa và ân ... Hiệp muốn có tiền để ... Hiệp, bà Hạt đề điều tra. Tạ nhà bà Hiệp ... Hiệp ... cướp vàng, hiệp ... Nhân con gái bà Hiệp đề điều tra. Nghĩa và ... Hiệp xúc đánh ...

THỨ BA VÀ CHỦ NHẬT TRANG ĐẶC BIỆT DÀNH CHO LÍNH

◙ Do THÂM-THÚY-HẰNG phụ trách

EM GÁI VIẾT: BIÊN MAN MÁC

★ T.N.V.K. BẢO-NGA

(TIẾP THEO)

Chàng lắc đầu :

— Ngày lâm khổ anh vừa vừa thôi cho ?

Tôi trào mắt, chàng tiếp :

— Anh, thì nghiệm rồi chưng anh không chịu được.

Thấy Dung là anh muốn đến nói chuyện ngay.

Tôi cười khẽ lườm chàng :

— Anh xạo hoài. Iâm như Dung là nam chăm.

Anh như thế nào thiếu gì cô nữ?

— Ư, vậy mà không ai làm anh ưa. Anh chỉ thích mình Dung thôi. Xa Dung anh như muốn điên lên. Muốn tìm đến gặp mặt nhưng không dám.

Tôi hỏi :

— Thật không ? Đâu tàu bay là chưa so mà !

Chàng nhìn tôi như trách :

— Dung mà mai mai anh đó à?

Tôi không dám đùa nữa, và nhỏ giọng :

— Anh tha lỗi cho Dung nghe.

Chàng không đáp. Hai đôi chân vẫn bước đều. Tôi cũng lặng thinh. Quen với chàng, tôi biết tánh chàng rất mang mặc cảm, nên vì vậy nhiều lần đến ngồi lời làm quen tôi. Tôi phải thở dài phút bên đầu ấy tôi vui mừng đến ngập người, mẫu người chẳng thật hoàn toàn lý tưởng. Bạn bè tôi đứa nào thấy cũng phải khen, và chúng cũng trách tôi sao cô vế hờ hững và chang. Tôi cứ đâu chấp nhận, đâu có gì chàng nữa cũng không chuyện mai sau. Thôi thì nên nhớ ghi câu tình chỉ đẹp khi còn đang đó. Chàng vẫn lặng yên, tôi khẽ hỏi :

— Anh giận Dung à?

Chàng lắc đầu, lặng qua câu hỏi khác :

— Mai mình còn gặp lại nhau không Dung?

Tôi ngẩn ngừ :

— Đ?Dung xem, không biết nữa.

Gần đến nhà đi, tôi hỏi :

— Anh ở đâu ?

— Khách sạn gần đây, Mai anh đến đón Dung ăn sáng nhé.

Ánh mắt chàng thật sáng sau tha thiết làm tôi gật đầu không suy nghĩ. Chàng nâng tay tôi đặt ấu hôn và cười nói :

— Đừng cho anh leo cây nữa nhé Dung của anh !

Tôi hỏi lại :

— Của ai ?

Chàng ngoan rồi trước người :

— Của anh Khoa đấy.

Tôi khẽ trề môi rồi cười :

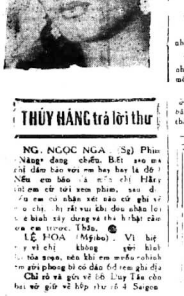
— Xì hàm lắm..

— Hàm ghê lắm chứ bộ, Maisâsz nhớ à!

Tôi đánh gật đầu rồi mở cửa vào nhà. Chàng làm mặc tôi bỏ gót trên mũi. Tôi ném nhanh phòng rồi đóng cửa, tựa mình thở xuống giường. Nhớ nhàng không khó lắm. Bao nhiêu ngày chàng rách ra gặp lại nhau tích yêu nồng thắm không vơi đủ biết rằng hai đứa chúng hai bằng mọc 2 bên vệ đường không bao giờ hòa nhau. Trời cao vẫn cái cảm đùa tiêu tình hai đứa. Những ngày nghỉ khóa tôi và chỉ ngày phép của chàng.. như hai hàngme vẫn đứng rồi. Những hàng mọc song song giao hòa nhau trên ngàn xanh non êu yếm nhưng gốc mễ vẫn là 2 gốc riêng biệt xa cách có con đường phân chia. Tôi vặt tay vặn radio để nghe thoải mái đoichút.

Tiếng rồ ca sĩ nào đó vang lên ngọt ngào tha thiết. «Rồi mai tôi đưa em xa kỷ niệm. Xin lời cuối cùng đến gian trong mắt em. Tình yêu cho thương đau nghe buồn thêm tác vàng tu tìm vào cõi mê này»... Tiếng đi rồi dưới lầu gọi xuống ăn cơm. Tôi đi lên, nghe no gập bụng nhưng vẫn phải xuống đúng cơng, để khỏi phụ lòng dì.

Nhưng tôi biết chắc rằng tôi không ăn được vì cũng như tôi đã thấy trước tôi đêm nay tôi sẽ thao thức suốt đêm để nghĩ đến chàng đến buổi hẹn ngày mai mà lần đầu tiên tôi mong ngóng...



Tác Nữ Vương Khánh BẢO NGA (Vũng Tuần Mộng)

Thơ Tiền tuyến Thơ Hậu phương

Bài về Phú Quốc

—Viết cho B. với ngày cuối ở T.N

Ta đi trong buổi thu buồn
rừng khuya gọi dấu chân mòn ngàn năm
cúi đầu nghe tuổi nhọc nhằn
còn hơi thở dẫn về trăm ngõ đời
chừng nghe xa lạ b. ơi
nên ngày lạc bước không người nhớ ta
một mai nào bỏ đi xa
chắc phương em vẫn ngọc ngà niềm vui
xót xa thấp sáng mội cười
còn tây ninh đó những lời chiêm bao.

TRƯỜNG GIANG THỦY
KBC. 3887. CICT

Qua với nỗi buồn

★ *Thương mến nông nàn cho Nguyễn thị Hồng Minh (Sg).*

Với những ngón tay dan dòng lác rối
em gọi lên mình vụn vỡ ầm thanh
nghe chiều xuống rồi gió lạnh vây quanh
mắt nhìn xa khuất thấy triều dậy sóng
gió chiều nay, gió nhiều qua, bão vắng
còn cắt mềm thoai thoải nhớ thương ai
những bước chân nay và khoảng vắng tương lai
em còn dấu nửa hoang đường thiu dệt
anh bỏ đi, thôi rồi em mất hết
những sáng sân trường áo trắng bay
con tim nỡ sẽ chẳng phải chia hai
một về bè bạn, một cho người chinh chiến
những sáng thứ hai thôi không còn kề chuyện
với Phượng, với Huyền những ước vọng chiều bao :
«khi chàng ra trường sẽ mang đến tầu cau
rồi ta sẽ chọn mi làm dâu phụ»
những đơn đau thẳng ngày xui kết tù
trong hình hài xơ xác đầu hoang vu
trọn nhỏ thương thôi hồn đã ngục tù
trong hành trang nặng nghiệp người dung rủi
em đã xa anh dặm ngàn sông núi
mất sẽ mất mòn trong vội anh ơi !
tình đã rơi theo những ngón tay rối
khi buồn quá khứ trôi dài hoang lạnh
anh có vui không với tháng ngày xa cách
quên bỏ em rồi theo nghiệp đi súng gươm
đôi mắt ngày xưa có thoáng hiện nhỏ buồn
như chiều thung lũng tay mình giữ chặt
trên triền dốc cao hàng thông gió xanh ngất
đưa vầy ăn tính vào khoảng tối mênh mông
em đã xa xôi còn đã vợi trông
bóng người yêu cũ nghìn trùng quên lãng.

NHẬT MINH

(Mùa thương Hoa May) 1971

VƯỜN BÉ THƠ

★ THÚY-DƯƠNG và QUỲNH-CHI (phụ trách)

Câu chuyện Bé Thơ :

TRONG BUỔI NẮNG HÈ

★ HỒNG-HÀ TỪ-TƯỜNG

● *Viết cho bạn bè ngày xưa — gửi em Phạm Nguyễn Tuyết Vi T.V.*

(TIẾP THEO)

— Miên — Tao xin lỗi mấy tại mấy chứ đâu tại tao — ngày hôm kia tao ngồi mấy không phải vì tao trành tô chim với mấy — mà vì... chim Dông đọc là chưa khôn, nơi nào nó làm tổ nhiều nhất là nơi đồ lâu ong, vậy mà mấy không nghe tao, hôm qua mấy hùng hàng như tác giả làm tao cũng phải hết hồn...

Miên thấy vui vui vì tự ái được nuôi vẻ thật nhiều.

Nó ngước nhìn lên đỉnh nhà lá mà thân ngồi :

— Phải rồi, đã sao với mấy tao cũng phải là tác giảng chứ — một chút tác giả g bé con nhưng đầy chất hung bạo — hùng và nghĩa hiệp không kém — chứ đâu phải giống Mitn gầy yếu mới bị ong đốt so sơ đã phải nằm liệt giường.

Miên lặng yên thật lâu để nghe Toàn bốc thơm mình công khai, hôn giác nơi Miên được xon dịu nhanh chóng.

Chẳng như nãn nỉ đã quá lâu Toàn thốt đúng :

— Đừng giận tao nha Miên, tại đi, mấy bữa là không giận tao ôn đi Miên.

Miên nhìn Toàn với ánh mắt thật hiền :

— Ừ, tao hết giận mấy rồi, mấy rồi quá Toàn ơi, gì mấy cũng đầy kinh nghiệm, chín tao lớ ngơ như người mù ấy. Có là tao phải ở đây hàng chục năm để học nhìn trái đoán thời tiết... và thật nhiều nữa ở mấy...

— Thôi bà qua chuyện ấy đi Miên ơi — à! tao có mang cho mấy cặp chim Dông đọc đây, mới bắt hôm qua đó.

— Biết nói không Toàn bồ ?...

— Không đâu, nhưng hứa hay lắm cơ. Mấy thích chim biết nói để hôm nào mạnh tao với mấy đi bắt chim sáo — chim sáo biết nói và hót giống hay nữa — mình sẩy chim sao thiếu gì — chỉ cần vài con để gom là cầm chắc một chú sáo trong tay.

Miên nhìn cặp lồng chim màu vàng hoe pho xám thật mượt mà không tiếc 4 năm vui.

Nó lắc đầu bảo Toàn :

— Thôi mấy ơ đừng bắt chim sáo nữa, tao thích chim Dông đọc hơn — à, tao ăn gì bữa Toàn ?

— Chuối — chuối là tủ của nó đó.

Hai đứa kề đầu vào chiếc lồng tre đan xem đôi chim phấp phới tìm đường thoát thân mà cười thích thú.

Từng vịt nắng luồn qua khe rách chui vào chỗ Miên cầm, nó nghe âm ấp là thường — bao tay Miên siết chặt tay Toàn mà nghe vui sướng trong ý nghĩ :

Mai mốt về Saigon Miên xách theo chiếc lồng với đôi chim mà khoe cùng bè bạn — con nhà Viên sẽ lé mắt luôn.

Miên cũng không quên thăm mãm dâm mưỡi về tài nghệ của Toàn cho các bạn phục lăn — bất giác Miên cười và gọi :

— Toàn ơi.

Toàn quay lại

— Gì hở Miên.

Miên lại bắt đầu kể rối, tay mân mê mép chiếc trông thật cảm động.

— Tao thích mấy phải nói đi Toàn ơi, mấy chọi với tao hoài nghe ??

— Ừ, tao chọi hoài mấy nữa, mấy như Tác giảng ấy, nhất là lúc mấy tử tế cấp bão phẳng nước nước, đẹp ác... trông hàng không chịu được.

Đôi bàn tay xiết chặt hơn Miên cười sung sướng nắng vườn nắc cơn mưa đùa tự bao giờ — ngày chắc chắn sẽ đẹp hơn trong lòng của Miên của Toàn...

HỒNG HÀ — TỪ TƯỜNG
(mẫu hệ quả hương)
KH.II

THƠ CÁC EM

Phố Phan nuôi em lớn !

★ *Phạm Du Hàm Nghi hãy cùng em nhớ*
Lê Phố Đông Anh giờ hoài Phố Phan nhớ

Em thương nhất đường Phố Phan buổi sáng
hai bên đường trăn ngập lá me bay
bước tung tăng chân sáo nhỏ vui thay
tiếng guốc nhẹ khua vang trên đường vắng

em thương nhất đường phố phan ngập nắng
trả em về cần nhà nhỏ màu xanh
trả em về con đường đắc loanh quanh
mang kỷ niệm suốt quãng đời tuổi nhỏ

em ao ước sẽ còn hoài đây phố
xin mãi hoài em trú ngụ nơi đây
dù thời gian như con lốc dần xoay
nhưng xin giữ phố phan hoài muôn thuở

em chỉ muốn một đời mình bé nhỏ
để đừng xa đường thị trấn khung mây
để đừng xa căn nhà nhỏ vương đầy
ơi kỷ niệm phố phan nuôi em lớn !

PHAN THỊ SẦU ĐỒNG
(Khung mây phố phan)

THÚY HẰNG trả lời thư

NG. NGỌC NGA (Sg) Phim Nàng đang chiếu. Bết sao mà chỉ đăm bảo với em hay bạn là đó ! Nếu em bảo là nhớ chỉ. Hãy tới em cứ tới xem phim, sao đi ... em có nhận xét nào cứ ghi vào ... khi đọc nhận lại ... hãy đăng và thu hoạch của em trước. Thân. ●

LÊ PHÚC (Mytho). Vì bề ... chỉ ... không gửi hình ... nên khi em muốn «hình ... gửi phong bì có dán 6đ tem ghi địa

Chỉ rõ và gửi về 16 Lưu Tân cho bài vở gửi về hộp thư 5-4 Saigon

Thơ con gái :

— Các bạn đang yêu, đang mơ và các bạn đã có lần chia cách
— Các anh lính chiến có người em gái hậu phương

XIN TÌM ĐỌC :

Thơ M.H. HOÀI LINH PHƯƠNG

Tập thơ của yêu thương đằm thắm và chân xót ly tan, của người tình hậu phương hướng nồng nàn về chiến tuyến.

Các bạn ở xa, muốn mua sách thơ về cô : Huỳnh thị Mỹ Hương 1067 Trần hưng Đạo Saigon kèm bưu phiếu 150đ.

● Đón đọc tập thơ thứ chín của :
LÊ PHỐ ĐỨC
THƠ CỦA NGƯỜI TÌNH
Bìa của Hoàng Thụy Kha Bạt của Hồ Trường An.
Phụ bản của Duy Thanh. Hồ Hữu Thủ du Cơ sở Nhân Chứng xuất bản.

● Quý vị ở tỉnh xa, muốn có Bản Đặc Biệt. Xin liên lạc tác giả : 192 và 194 Lê văn Duyệt Saigon.

BÉ THƠ TÌM ĐỌC :

Tập truyện
BÉ THƠ BUỒN
của YÊN GIANG
NGUYỄN KHẮC CHÁNH

● Cầm cốc trăng lênh mạnh dạch cho tuổi thơ.
● Giá hợp với tâm tiền các em 30đ.

Với nét vẽ sư đoàn khinh chiến 14, tiền thân của sư đoàn 22BB

Ngày 1-8-1955 cách đây đúng 10 năm về trước, sau ngày Hiệp định Genève được ký kết giữa Pháp và VIỆT BV một năm và 9 năm thu hồi và nhà nước tập Cuộc ... mới được thu hồi, QUÂN CH đã ... Quyền tỉnh sang ... Những ngày đó vì được thành lập để ... phe vơ tình hình khó khăn ... giờ.

Mọ buổi ... tại ... Quân ... Khánh chiến 14 đã ... trong ... tranh tiêu diệt các chiến trường Việt nam và tham dự hầu hết những trận ác liệt chất trong thời kỳ chiến tranh Phap — Việt công.

Sau 7 tháng tổ chức tại Tư lệnh ... tiền là Trung 14 Nguyễn văn Chưn thành chiến ngày 1-9-1955 tháng lính đầu quân ... cao nguyên Trung phía tren xuống Kon Tum, Đa Tây trong chiến dịch Hoàng Diệu, Địch tren Hoàng Tây trong ... tấn Bồa Hòa, Bồ Bồ Thạp, ... Hầu, Nguyễn Huệ Đồng thập Mường.

Đặc biệt trong thời gian này vị Tư lệnh thứ 4 là Trung 14 Trần ... Chưu đã lãnh trong trách ... và đổi danh hiệu SĐ Kontum Cũ ... 14 thành SĐ 22BB ... 1-9-59 Vn, công kế từ đó phát triển ... SĐ 22 đã bình ... trong chu vi hoạt ... tỉnh ... Kontum ... Quảng ... Bình Định ... Phú Yên ... Bình Thuận ... Lâm Đồng ... Ninh Thuận ... Bình Tuy ... Bình Long ... Tây Ninh ... Bình Dương ... Bình Long ... Bình Tuy ... Bình Dương

THỂ THAO

THỨ BA 10-8-1971

● THIỆU VÕ phụ trách

TRÊN THAO-TRƯỜNG

Lý do Khmer không xuống Saigon

Một thời sự thể thao rất nhỏ nhưng khá hệ trọng vừa xảy ra: Đoàn đại biểu Bóng Bàn Khmer vào giờ chót từ chối xuống Saigon đấu thân hữu quốc tế.

Nói giờ chót vì chương trình tiếp rước và tranh đấu đã sắp xếp xong, định ngày 3-8-71 đoàn vớt đấu cao xuống Saigon và qua hôm sau 4-8-71 bắt đầu vào cuộc với lân khắc vợt đấu đầu tiên giữa Khmer và Việt Nam B.

Chính Tổng Cuộc Bóng Bàn Kampuchia đã chấp nhận cuộc mời mọc này (bàn đầu Saigon định tổ chức tam giác, tranh nhau giữa Nhựt Bản Khmer và VietNam, nhưng rồi Phái Tang Cấu tử nên chỉ còn hai nước đua tranh), nên đã đưa đủ danh sách, một phái đoàn 7 người gồm 2 dự dết, 3 nam và 2 nữ, đầu rồng những tay vô địch.

Như Khau Bou vô địch 1969, Pal Bounthon 1968 Yang Chhor Nam 1967 và cả hai nữ cũng vô địch như Tan Sok Cheng 1968, 1969, Rattanak Bopha 1966, 1967. Nếu không thuận ý xuống Việt Nam, đấu có lựa toàn những tài hoa thượng thặng.

Nhưng trước một hôm ra đi, không hiểu bởi lẽ nào Tổng Cuộc Bóng Bàn Kampchia lại đổi ngay ý định và đánh điện cho TCBBVN xin cáo từ. Được tin như xét đánh ngang mày, các nhà lãnh đạo Bóng Bàn Giao Chỉ hết hoàng vội ra thông cáo:

•Đoàn Bóng Bàn Khmer được mời sang Saigon đấu giao hữu vào những ngày 5, 6, 7 và 8-8-71 và tại Cần thơ từ 9 đến 11-8-71, vào giờ chót (hồi chiều 2-8-71) đã điện sang cho biết và trường hợp bất khả kháng, đoàn này không thể sang Saigon.

•Vì lý do ngoài ý muốn, Tổng cuộc Bóng bàn VN xin chân thành cáo lỗi cùng quí vị trong chánh quyền đã nhận lời chủ tọa, quí vị quan khách đã nhận được thiệp mời của TC, cùng quí vị khán giả đã mua vé vào cửa, chúng tôi xin quí vị niệm tình thứ lỗi cho công cuộc tổ chức không thể thực hiện để đáp lại tấm thạnh tình của quý vị vì lý do nói trên.

•Tổng Cuộc chúng tôi xin quí vị thông cảm cho chúng tôi và chúng tôi sẵn sàng hoàn lại tiền những vé mà quí vị đã mua ủng hộ chúng tôi.

•Tổng Cuộc chúng tôi cũng đang cố gắng nhờ sự can thiệp của Quốc Gia Thể Vận Uỷ Hội và Tòa Đại sứ Khmer tại Saigon để mong cho đoàn bóng bàn Khmer có thể sang Saigon, may ra trong những ngày sắp tới và Tổng Cuộc chúng tôi sẽ không quên thông báo để quí vị ân nhân biết.

Rõng lô những lời nằn nỉ. Nghĩ cũng tội cho Tổng Cuộc Bóng Bàn, khi gặp một trường hợp bế bàng. Bỏ dì sự không tổ chức được một giải quốc tế là uy tín có phần nào sức mẻ, nội sự tốn kém và chuẩn bị, nào in thiệp, vé, bích chương, biểu ngữ, nào mướn cổ, mướn ghế, đặc tiệc, nào quảng cáo v.v... Đâu phải là những việc không hao tốn. Giờ chót không tổ chức được là chết một cửa tử. Chết mà còn phải xin mọi người thông cảm.

Nhưng lý do bất khả kháng là thế nào? Chẳng chi khó hiểu. Đó là ảnh hưởng của cuộc tổ chức giải thân hữu quốc tế Bóng Rổ của T.C. Bóng Rổ Việt Nam vừa rồi, mà đoàn Khmer (Bóng rổ dĩ nhiên) là nạn nhân. Tổng Cuộc Bóng Rổ bế bối đến đón mời khách xuống mà không đón tiếp, và cứ đưa họ vào khách sạn rồi chẳng cố ai liên lạc, chẳng nói ngăn gì tới họ cả.

Sao đó khi tranh đấu còn làm phật ý khách đến cùng cực. B.T.C. Lại không nắm vững công cuộc tổ chức, không áp. Dụng đúng đều lệ, và khi vào chung kết đoàn Khmer rất bất mãn cách B.T.C. ưu đãi Đài Loan mà xử ép họ đủ mọi đường.

Tại hại bất nguồn từ đổ vỡ đoàn Bóng Bàn Khmer đã xét cái gương đoàn Bóng Rổ, làm T.C. Bóng Bàn V.N. cuối đầu khốc hẳn.

Tổng nhà Thanh niên và hai Uỷ hội Quốc gia, Thể vận, có nên tra rứu sự bế bối nầy, để cứu vãn mối bang giao thể thao Miền Việt?

THIỆU VÕ

Chuyện Thể thao tuần qua

TRONG KHI HỘI TUYỂN VN BỊ LU MỜ
thiên tài Đỗ Thới Vinh vẫn được người Mã nhắc nhở

★ của NGỌC HIỀN

Chuyện thể thao tuần qua mô chúng tôi gộp nhặt đón các bạn cùng chí đồng khung trong bóng tròn và nhứt là đang cái lúc khai diễn giải Merdeka: 1971, tức cuộc thi thứ 14.

Chuyện ở nhà rồi giải quần vợt thiếu niên cho hai hạng tuổi, và chốt hết là đoàn bóng bàn Kampuchia lại không đến Saigon khiến Tổng Cuộc bóng bàn phải lỗ nặng.

Chuyện Merdeka

Có một số người quá đặt nặng việc xuất ngoại trong các Tổng Cuộc và dẫn chứng cụ thể việc mời xây ra trong các chuyến đi Mã của hội tuyển Việt Nam Cộng vì thế mà luôn cứ mỗi lần như thế là có sự hục hặc giữa con người với con người.

Người ta không bao giờ tự vấn, hễ vấn đề đi được đặt ra thì ho ho xung phong, vỗ xung phong, và cùng vì chán ngán cái cảnh đó mà một số người tự trọng đã không bao giờ chịu xin đi.

Lần nầy cũng thế và những trò ma giáo lại có dịp xen lẫn vào thể thao của vai trò tự tức và tự tức và Tổng nhà Thanh niên đã gởi thư lên xuống với Tổng Cuộc sau khi nghe những lời khiếu nại, nhưng rồi Tổng Cuộc cho rằng đó là chuyện «nhỏ» nên không có gì thay đổi.

Về thành phần Hội tuyển thì lần nầy đặt nặng về thể thủ vì có lẽ người trách nhiệm muốn tìm cái huề hay hạn chế số bàn thua hơn là vùng lên tìm một tia hy vọng.

Thất bại đầu trước Mã

Trong đêm khai mạc trước một địch thủ quen thuộc là Mã lai Á chúng ta đã thất bại 0-2. Hai bàn của Mã đều do công của một người mới là Zawawi phút 30 và phút 75 Hui phân phá vỡ nếu trong khuôn gỗ Châu không xuất sắc thì có lẽ số bàn còn tăng lên thêm.

Trận thứ nhì nặc đà chỉ là hội B, Nhựt Bổn đã thắng Thái Lan 3-2 sau khi dẫn trước 3-1 hiệp đầu.

Một ủi an cho Đỗ Thới Vinh và cho cả chúng ta

Kể từ khi chúng ta dọt giải Merdeka năm 1966 thì cầu giới đi từ sa sút nầy đến sa sút khác, và dẫn chứng cho thấy ở những cầu trường Merdeka hay TL, khán giả không còn lưng hộ cũng như tin nhiệm chúng ta nữa, nhưng đù sao đó vẫn là thực tế.

Nhưng một con người được báo chí Mã nhắc nhở rất nhiều đó là thiên tài Đỗ thới Vinh. Phải đúng thế, tòa Đại sứ Việt Nam tại thủ đô Kuala Lumpur đã góp nhặt nhiều bài cũng như hình ảnh của Vinh chạy trên nhiều cột mả đại khái họ tiếc rẻ sự vắng mặt của anh tại đất Mã.

Những bài báo được cắt và gởi về Bộ ngoại giao và Bộ nầy đã gởi cho Tổng Cuộc để trao lại cho Vinh.

Đó là một vinh hạnh, một ân ủi cho Vinh cũng cho tất cả chúng ta.

Nhắc đến Vinh không riêng riêng gì báo chí mà cả những khán giả Mã đề mến chúng tài nghệ theo về của Vinh, đôi chân anh bay nhảy trên sân cỏ đã làm cho bao con tim hồi hộp cùng như sướng thôa, chính kẻ viết bài nầy đã được chứng kiến mỗi lần ra phố Mã, người quen thuộc hay những cửa hàng họ hỏi: «Tối nay có anh cầu thủ số 8 không (số 8 Vinh thường mặc)».

Bao nhiêu đó cũng đủ chứng một cách cụ thể lắm rồi và trong đời cầu thủ của anh được ghi thêm một kỷ niệm đẹp.

Bóng bàn đã khóc dỡ cười vì Kampuchea không đến

Đúng ra thì đoàn bóng bàn Kampuchea đấu tại Saigon với 3 nam 2 nữ nhưng giờ chót 1 điện tín từ thủ đô Nam Vang đánh xuống cho Tổng cuộc biết đoàn không đến Saigon.

Ông chủ tịch Đinh v Ngọc chạy dôn chạy đảo để yêu cầu tòa Đại sứ Kampuchea tại đây can thiệp, nhưng không có kết quả.

Theo giới thể thao cho rằng lý do mà đoàn KPC không đến chỉ vì tháng qua trong giải làm cầu trong nữa Tỉnh Vô đoàn làm cầu KPC bất mãn.

Nếu đúng thật thì chuyện làm của làm cầu khiến bóng bàn gánh chịu lá oan uổng.

Đoàn cũng làm cho Tổng cuộc phải cười đau khóc hận vì đã chịu một số quảng cáo cũng như in giấy, thiệp.

Những trận cầu địa phương

Nhân tuần nghỉ ngơi của giải vô địch, Tổng cuộc cho tranh 2 cúp giữa Thương Cảng-BPQ, Công Binh-Quang Trung.

Kết quả đều là 2 bất ngờ vì BPQ thua Thương cảng 1-0, Quang Trung thắng CB với 1 tỷ số đậm 4-1.

MẤT NGỦ
Tiếu dầy (Tinh không bão) MONG DI Đau Gan, Ruột, Bao Tử Đều thấy chuyển mõn. Xem mạch điều trị mau lành. NHÀ THUỐC
Bướm Vàng
Lâu Năm Kinh Nghiệm
19-B đường Ngô tùng Châu Saigon D.T. số 90.557.

Pommade ALA
CHẾ BẰNG TINH CHẤT CỦA CÂM MƯỜNG VÀ ACIDE CHRYSOPHANIQUE
bởi CÁC THỨ LẠC
CÓ BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

Dùng Dầu xức tóc DIAMANT
Như gốm Như Gương Trên tóc
CÓ BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

CON NÍT ĨA CHẢY
Uống TANOGEL (Beta)
Dễ uống - Không độc
Bán tại các nhà Thuốc Tây

Thuốc
KIẾT Hiệu NHÀNH MAI
Kiết đàm, Kiết máu, đau bụng no chịu, hãy uống thuốc kiết Nhành mai. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán.
KNBYT số 535 ngày 20-11-63

Kinh kỳ KHÔNG ĐỀU Hoặc có kinh kỳ rất ít, đau bụng khó chịu hãy uống thuốc ĐIỀU KINH hiệu NHÀNH MAI. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. Sanjon do Nhành Mai 537 Trần khắc Chân gần chợ Tân Định.
KNBYT số 594 ngày 18-1-62

ĐAU LƯNG
NHỨC MỎI
ĐAU XƯƠNG
NHỨC GÂN
Bay chơn
RUN, XUỘI TÊ
DỠ KHÔNG LÊN
ĐI PHẢI NƯƠNG GẬY
CHỚN ĐI LỨNG CỨNG
TÊ NHỨC NỬA THÂN
Thầy dùng
THẢO NAM SƠN

Phụ Khoa Bạch Đái Hoàn
TRỊ: Chứng đau tử cung và Bạch đái (huyết trắng) rất hiệu nghiệm
— Phụ nữ thường đau tử cung, bạch đái, do kinh nguyệt không đều, làm gương mặt xanh xao, đau lưng nhức mỏi, bần thần, dã dượi.
— Quí bà, quí cô nếu bị chứng bịnh kể trên nên dùng thuốc viên Bạch đái hoàn Quảng An Hòa đã được sĩ Lý Trác bào chế rất hiệu nghiệm cho người đau tử cung bạch đái lâu năm, mưỡn con.
Tổng phát hành Nhà thuốc 169 QUẢNG AN HÒA
Lê văn Duyệt Saigon và các

Hai giải vô địch Quần Vợt Thiếu Niên 16 và 18 tuổi

ĐINH - QUỐC - TUẤN
đoạt giải dễ dàng hạng 18 tuổi
Nguyễn Kim Ninh vô địch hạng 16 tuổi, vào luôn chung kết hạng 18 tuổi
— Năm nay nhiều mầm non đầy triển vọng tham dự đông đảo ở hạng 16t trong số có em Lê Khánh (Nha Trang) và Phạm thành Nên (Bình Dương) rất đáng được chú ý, nâng đỡ

Trong tuần vừa qua Tổng Cuộc Quần Vợt VN đã tổ chức cho tranh 2 giải vô địch:

1) Hạng Thiếu niên dưới 16 tuổi.

2) Hạng Thiếu niên dưới 18 tuổi.

24 đấu thủ ở Hạng dưới 16 tuổi

Năm nay giải vô địch hạng dưới 16 tuổi qui tụ khá đông các tay vợt mầm non của: Sài thành Quần vợt (STC) Câu lạc Bộ Thể thao Saigõn (CSS), Câu lạc Bộ Thể thao VN (CSV), Hội Tổng Tham Mưu, Hội Công Binh, Bình Dương, Phong Dinh, An Giang, Nha trang, và một số tay vợt Bậc Lập, tổng cộng được 24 em.

Đa số các em nầy đều mới tham dự giải lần đầu tiên, chỉ có em Nguyễn kim Minh là người cũ.

Trong số nầy mấy em được chú ý nhiều nhất vì lối đánh và diệu bộ rất đúng là: Lê Khánh, vô địch Thiếu niên Nhatrang. Phạm thành Nên, một mầm non ở Hậu Giang, được Đại tá Điền đem về Bình Dương, giao cho 2 chiếc vợt hữu hạng Duy và Vân huấn luyện.

Bởi thế Phạm thành Nên vào đến chung kết chỉ thua Nguyễn kim Minh, được kể là chiếc vợt hy vọng đoạt giải hạng 16 tuổi mà thôi.

Phạm thành Nên có lối đánh rất trầm tĩnh, và khôn ngoan, nhưng kể về kinh nghiệm trận mạc còn kém hơn Huỳnh kim Minh.

Mặt đấu thủ ở Miền Trung là Lê Khánh và địch Thiếu niên Nhatrang cũng có một lối đánh đẹp, có nhiều triển vọng, nếu được ở gần các chiếc vợt hay tại Thủ đô, có lẽ Lê Khánh sẽ được trau dài và tiến bộ vượt bực hơn.

Nhưng có 2 chiếc vợt hay đầu bì Nguyễn kim Minh cho gặt vợt tốt cả.

Vì Nguyễn kim Minh và Lê Khánh nằm chung bảng tiến và Lê Khánh đánh chung bộ Nguyễn kim Minh 3 trận bán kết với tỷ số 9-0.

Còn Phạm thành Nên ở bảng dưới, khi vào chung kết gặp Ng. kim Ninh bị thua đậm 9-3.

Ng. kim Ninh thắng P.t. Nên ở chung kết như thế nào?

Điểm đặc biệt là các đấu thủ hạng dưới 16 tuổi, có quyền dùng tạn lên hạng dưới 18 tuổi, nếu nhận thấy mình đủ tài đủ sức.

Chỉ có một mình Ng. kim Ninh làm việc đó và em đã thành công, vì Ng. kim Ninh đã vào chung kết có 2 giải 16 lẫn 18 tuổi.

Theo chương trình thì 2 giải chung kết đều được sắp tranh chung vào ngày Chúa nhựt 1-8-71.

Kết quả Hạng dưới 16t:

— Ng. kim Ninh gặp Phạm thành Nên.

Hạng dưới 18 tuổi:

— Nguyễn kim Ninh gặp Đinh quốc Tuấn.

Như thế thì Nguyễn kim Ninh mặt mình phải đánh chống đỡ luôn cả 2 trận chung kết.

Khán giả mộ điệu đều nhận thấy trước rằng với tuổi tác đó, không thể nào Nguyễn kim Ninh có thể làm việc phi thường đoạt luôn một mình 2 chức vô địch nổi.

Biết người biết mình, nên ở trận chung kết dưới 16t khi gặp Phạm thành Nên, Nguyễn kim Ninh cố dem hết tài nghệ ra để quyết thắng P.T. Nên cho mau lẹ rồi nghỉ dưỡng sức để đấu liền với Đinh quốc Tuấn trận chung kết dưới 18 tuổi, như giờ sau đó.

Cho nên vừa nhập trận Ng. k Ninh đánh xuất thần chống khác nào Võ v Bảy hay Võ v Thanh.

Sau những lần giao banh, rồi qua banh khó để lên lưới dứt bóng những quả bắt và lẹ bỏ nhỏ đặc sắc gần lưới, làm cho khán giả có một chứng kiến hạm ấy đều hồi vưởng lại những đường banh xưa của Lưu hoàng Đức từng làm say sưa giới mộ điệu bánh nỉ.

Với mặt lối đánh sắc bén và kiến hiệu, Ng.k Ninh dần luôn một hơi 2 bàn trắng.

Khán giả e ngại P.T Nên sẽ thất bại với một tỷ số sâu đậm, nên Ng. k Ninh giờ mài cái đã tàn cang nầy.

Nhưng qua những lần đón sân, P.k Nên được mách nước và đổi lối chơi, nên bắt đầu từ bàn thứ 3, cuộc diện trận đấu lại đổi thay một cố ch bất ngờ.

P. t Nên giành lên lưới trước đón được những đường banh khó của H.K Điền để ghi điểm và gỡ lần hồi ở bắc 1-2, 2-2 rồi dẫn 3-2.

Tới đây ta hy vọng lại lóc về phía bên ủng hộ P.t Nên.

Còn Ng.k Ninh thì như tự ái bị chọm và nghĩ đến cần trận chung kết phải tranh với Đinh quốc Tuấn liền sau đó nữa, nên đã dốc tức có tài nghệ, chận đứng sự quật khởi của P.t Nên và thắng luôn một hơi 7 bàn để chiếm chức vô địch với tỷ số 9-3.

✱

Chỉ chịu nổi Đ.Q Tuấn vấn đấu rồi Ng. k Ninh bỏ cuộc

Sau khi thắng chức vô địch hạng dưới 16 tuổi, được nghỉ ngơi độ nửa giờ thì Nguyễn kim Ninh phải vào sân tranh trận chung kết với Đinh quốc Tuấn.

Khán giả sành điệu đã thấy ngay sự thắng bại sẽ ngã ngủ về bên nào trước rồi, không cần phải đợi đến kết quả của trái banh chết.

Đinh quốc Tuấn được xem là chiếc vợt mầm non ưu tú, đã thắng dễ dàng các đích thủ đã vào chung kết ở bảng trên mà trong các trận qua không ai lấy của Đ.Q Tuấn đến 3 bàn được.

Giải nầy chỉ có 11 đấu thủ đăng tên:

BẢNG TRÊN:

Võ hồng Quang (N.B Khiêm) gặp Trần hữu Nhân (ĐL), Bùi v Sự (ĐL), Lê kim Nam (Nhatrang).

Đinh quốc Tuấn (STC), Nguyễn v Chũng (STC) được miễn vòng đầu.

BẢNG DƯỚI:

Lê chí Hiếu (Nhatrang), Nghệ phát Đạt (Giadinh), Nguyễn kim Ninh (STC), Vả kim Hoàng (Phong Dinh), Lê hoàng Hùng (Bậc Lập) được miễn vòng đầu.

★

Các kết quả được ghi nhận như sau:

BẢNG TRÊN:

— Trần hữu Nhân (ĐL) thắng Võ hồng Quang (NBK) 6-1 6-4

— Bùi v Sự (ĐL) thắng Lê kim Nam (NT) 2-6 6-3 6-3

— Đinh quốc Tuấn (STC) thắng Trần hữu Nhân (ĐL) 6-0 6-1

— Ng. v Chũng thắng Bùi văn Sự 6-3 7-5.

BẢNG KẾT:

Đinh quốc Tuấn thắng Nguyễn văn Chũng 6-2 6-1.

BÁN KẾT:

— Nguyễn kim Ninh thắng Lê hoàng Hùng 6-2 9-7.

Theo các kết quả trên đây thì Nguyễn kim Ninh và Đinh quốc Tuấn vào chung kết.

Còn nói rõ là giải dưới 18 tuổi được tranh trong 3 vòng.

★

Trước khi tường thuật trận chung kết Đ.q Tuấn/Ng.k Ninh, xin ghi lại đây với kết quả đáng chú ý của mấy trận ở hạng nầy.

Trận Đinh quốc Tuấn thắng Nguyễn văn Chũng nặng nề với tỷ số 6-2 6-1, có thể nói vì Ng v Chũng vì bận lo việc quân ngũ, thiếu dượt chỉ được phép về mỗi một tuần, nên không chẳng cự được với Đ Q Tuấn đang ở trong thời kỳ ứng sức c, là một chuyện dễ hiểu.

Trận Nguyễn kim Ninh thắng Lê hoàng Hùng ở bảng dưới, để vào chung kết với Đinh quốc Tuấn, có nhiều tình tiết rất đáng nói.

Thứ nhứt: địch thủ nầy năm rồi đã gặp nhau cùng ở giải 16 tuổi mà Lê hoàng Hùng đã làm hơn trong 3 ván.

Năm nay Ng. kim Ninh đã phục thù được, nhưng với những sức cố khó khăn.

Ng. kim Ninh thắng ván đầu 6-2 và vẫn vững nhì 3-0, tưởng đâu sẽ thắng đậm Lê hoàng Hùng. Nào ngờ đến đây Ng. k Ninh đứng khựng lại, để L.H Hùng lên một hơi 5 bàn dẫn lại 5-3. Ng. k Ninh lần 5-6, rồi gác 6-5, Hùng lần 6-6, dẫn 7-6 với mặt quả banh thắng ván khi Ninh bị gác 30-40. Có quả banh lốp thật đẹp, L.H Hùng lại đập vô lưới mất tất cả cơ hội.

Nếu thắng ván nầy gác 8/6 để đánh ván thứ 3 thì NKM chắc kèm LM Hùng sẽ vào chung kết với ĐQ Tuấn. Có lẽ như vậy 2 trận chung kết mới hấp dẫn hoa và sau cùng N.K. M... thắng ván nhì 9-7.

Trở lại trận chung kết NK Minh chỉ đánh được vánđầu thua Đinh quốc Tuấn 2-6, rồi qua ván nhì NKM dẫn trước 1-0. Bàn thứ 2 Ninh gác banh gác 40-15 bỏ mất cơ hội có lẽ vì thám mệt để Tuấn gỡ 40-40 và theo kịp 2-2 rồi dẫn 3-2. Đến đây Nguyễn kim Ninh bỏ cuộc để nhường chức vô địch hạng 18 tuổi cho Đinh quốc Tuấn.

Như thế có 2 giải mầm non đầu lọt về tay đấu thủ của Sàithành Quần vợt.

NGUYÊN DO THÍCH HỢP NHẤT ĐỂ MUA BOUGIE NÀY LÀ DO DANH TIẾNG CỦA CÔNG-TY ĐÃ SẢN XUẤT RA NÓ.

HITACHI

Industrial Merchandise Dept., 2nd International Sales Office. Nippo. Bldg. No. 6-2,2-chome, Ohtemachi, Chiyoda-ku, Tokyo 100, Japan. Cable: "HITACHY" TOKYO, Telex: TK 2395, TK 2452, TK 4921.

Các chứng bịnh về tim
Đau tim, lo-ra tim, hồi hộp, tim đập mạnh xây xẩm choáng váng mệ nhứt mất ngủ, đổ mồ hôi, hay giật mình hoảng hốt, thân kinh bất an, dùng
Thuốc bổ tim
Tâm Chi Bửu
La Vạn Linh
(Cả bào ở các tiệm thuốc Bắc)
KN: 10.58.610 ngày 18-1-62
537 Đồng Khánh — Cholon

Làm cho da mặt được mịn màng Hết mụn trứng cá tàn nhang.
Hãy dùng
MỸ DIỆN CAO
Thuốc trừ mụn
QUẢNG AN HÒA
Mỹ phẩm các thiếu chị nổi tiếng, cũng như cam giới. Trị tuyệt mụn, rết nam, nhân nhớn, sẩn, tàn nhang, nếu da ở ta nắng không nám đen, bỏ vệ da mặt được trở mát không gì (Có các nhung tại Tòa Thương Mãi. Cầm bắt chước và giả mạo)
Đ N. số 1250 ngày 28-9-56
Nhà thuốc 169 Lê văn Duyệt Saigon

Sạch Huyết trắng
Rửa kỹ bộ, Cửa mình bằng thuốc LISTICA khử trùng. Hết mùi hôi, Hết ngứa. Không đau xót. Có bán tại các nhà thuốc Tây.

Chương trình Vô Tuyến Truyền Hình

(Tiếp theo trang 5)

người Sa-gon về chơi vô tình quen với Mặt. Tuấn bảo Mặt theo chàng lên Đà Lạt làm đi. Mặt nhớ lại hồng hồng sau cùng vì thấy cảnh nghèo túng sự nào... Mặt xin phép mẹ và vợ để lên Saigon 1 hồi gian.

Năm năm trôi qua. Tuấn bảo Mặt đi hơn 4 năm kể từ là thư mới Mặt gửi về cho Tuấn. Bà năm và Lành bàn chuyện lên Sg mua sao nhé Phải — một đêm lang đi lính là người yêu Lành xin đi theo giúp đỡ.

Cha Mặt... sau 5 năm, bây giờ chàng là thương gia, triệu phú Gidon. Ông có 1 tư sở thương mại — chàng đến được Tuấn gặ em gái cho, vợ đẹp giàu sang là làm Mặt quên hết cả quay đến tên mình Mặt cũng đã lại là Hồng và coi thường bạn, xử sự bất hiếu với mẹ lại cho lối đẹp lắm với Lành. Mặt bảo trong buổi họp ông cô... Mặt mới vớ lấy Tuấn và vợ hiện tại của chàng là CS. Mặt ngăn ngơ hối hận, ngày lôi bạn trở về quê hương. Vì đến cảnh không đó cua đã để vào nhà Bà Năm vì tức giận mất đêm bệnh... Mặt tôi chục đợi đi lắt chàng lên vào hiên thư để lại rồi ra đi theo đầu thân. đi. Lành thì đọc được thư, nàng như điên cuồng gọi tên Mặt ở các lối mà quê mẹ cho đến khi hết sức.

● Bonanza. — A Single Pilgrim

•Kế du hành đơn độc• (13p05).

Trong lúc một thanh niên bắt cóc cây trong một miền nổi ở xa nhà. Hoa vô tình bị trúng đạn lạc do cô trai Tom Brennan bắt bị thương nặng. Tom Brennan có 5 định vào chữa trị cho nạn nhân của mình. Nhưng sự cố lại người cha một cô Tom lại cho rằng sự hiện diện của Hoa là tang chứng điều lối lầm của con ông nên ông cần trở trong việc hiến thư để lại cho Hoa — Lorne Greene đóng vai chính cùng với Dan Blocker và Hoss, Michael Landon — Little Joe, John Schuck vai Tom Brennan và Jeff Corey vai người cha.

PHIM DÀI Sherlock Holmes and the Secret weapon(Thám tử Sherlock Holmes và vũ khí bí mật) (15p05).

Tài tử : Basil Rathbone, Nigel Bruce, Lionel Atwill, Karen Verne.

Trong khó chơi rạch tai Anh quốc, thám tử Sherlock Holmes có vẻ mang phải bảo vệ nhà bác sĩ khoa học. Đây là nhà bác học duy nhất biết được 1 ống chứa đựng khủng khiếp của một loại bom rất chính xác do chính ông ta làm ra để thông lại cuộc xâm lăng của Đức Quốc Xã. Nhờ mà kh i bước Phiên bưu ý đến, thám tử Holmes đã trạm trán với người tên gián hàng bực nhất đã quyết định đóng màn mọn lớn gây tay 10 thân để tr o rồi lại về Lon Đôn sau khi hiến diện. Phim dựa theo cuốn tiểu thuyết trình thám • The Dancing Men• của Conan Doyle.

Dracula — Community Relations

•Liên kỳ xa chống tộc• (17p05)

Đội trưởng Finday và cảnh sát viên Gannon đi tìm để chiêu mộ người trong đám đông thiểu số, và vấp phải 1 vấn đề đặc biệt. Cảnh sát viên đã đưa đang giúp 2 hai người trong chủng tộc này, chợt tình nghĩa và chống lại với bọn lực. Chương trình có sự hiện diện của 2 nhà lực sĩ nổi danh giữ những vai quan trọng, nhà vô địch Thế vận Rafer Johnson và cầu thủ danh tiếng OJ Simpson Jack Wedd và Harry Morgan đóng vai chính cùng với Don Marshall và Mimie Tawrasse.

HAWHII FIVE-O Once Upon A Time

•Ngày xưa..• (tiếp theo) (19p35)

Steve McGarrett đương đầu đối với một phiên tòa gay cấn để mong buộc tội vụ lung cướp• đúng máy phát ăn thanh để trị bách bệnh. Emgart của cô đã chết, không máy may giúp gì cho anh trong phiên tòa. Rồi những bằng chứng của bà lăng đang nghi chết trong phòng xử cũng ủng hộ my ta. Đằng cảnh là lối ám sảm khi Fa-ther cho mọi lang vườn cùng Nông vướng bẫm. Tiếnhế tố ra không mấy thuận lợi cho McGarrett. Jack Lord đóng vai cảnhchăng với Joanne Linvill vai •nữ bác sĩ Fremont• và NancyMalon vai An Barry cô em gái.

HCRES LUCY— Lucy and the Andrews sisters•

•Lucy và chị em •thiAndrew• (20p30)

Muốn đem lại 1 sự bất ngờ cho những chị em rượt của mình thuộc nhóm tí mượi Andrew chịu chơi, Patty andrew liền mượn Lucy và con gái bà là Kim để giúp cô làm lại 1 ban Tam ca nổi tiếng. Nhưng rồi với 1 bài ca thiếu thanh sắn và sự vụng về của Lucy càng làm tăng thêm bầng-ô bích thú của Patty Desi Arnaz Jr bắt chước kéo lôn đụng ca của Bing Crosby. Chỉ em nhóm A dieuu trình diễn màn tạp điểu trong đó có bài ca •Apple Blossom Time• và •The Boogie Wergie Bugle Boy•

MARCUS WELBY MD Diagnosis : Fear.

•Cảm bịnh : Sợ hãi• (21p05)

Chris Chatfield bị vụng lớn lao sẽ được học bổng của một Trung học và trở nên đầu thủ bóng rổ. Nhưng rồi những bỗng vọng đó bị tan vỡ khi anh bị thương nơi đầu gối. Theo nhận định của bác sĩ Welby, anh cần liều một cuộc cuộc tri bằng khoa giải phẫu. Nhưng nữ bác sĩMargaret nhập cuộc. Bà chuyên chữa bịnh bằng tâm lý là 1 phụ nữ cương quyết và bằng biện nên thuyết phục Chris và cha của cậu rằng bà có 1 ả chữa trị cho Chris lành mà không cần giải phẫu. Robert Young đóng vai Welby, John Findlater vai Chris và Ruth vai bác sĩ Margaret.

Cabrd City.— Dowa The Long Night.

•Suốt một đêm dài• (22g30)

Một người rất kinh ngạc khi nhận được 1 ở kiện bằng trong đó là di bài bị đắc chôn của một người ghe. Không biết khối do thông minh nhưng trợ lực nào bay kể cuối cùng đến bao đượg đã cả gan chơi cái trò gây thây ma nay ? Chỉ có tại thành phố bị lột trần nay (Nữu ước), những khối đc mới dễ bị cảng thẳng và sự khinh hoàng mới chăm chăm tiếng bước trong đêm.

TIẾP THEO TRANG 3 **D**

từ tháng 9-1970 đến tháng 9-1971. Các thân thì gồm 1 bậc luận quốc văn, 1 bài sinh ngữ (Anh hay Pháp) 1 bài toán và 1 bài khoa học.

Các phân khoa Thần học và Triết học sẽ khai giảng ngày 15-11 1971 tại 190 đường Trương minh Ký Gia Định, điện thoại 41.692 và 41.950 hộp thư 344.

Được biết Đại học Minh đức đã chính thức khai trương ngày 8tháng 9 năm 70 và hiện gồm 6 Phân khoa : Thần học, Triết học, Y khoa, Khoa học thực nghiệm, Kinh tế, Thương mại và kỹ thuật Canh nông. Các sinh viên năm I hiện đang thi lý cấchứng chỉ cấ6i niên học 1970.1971.

TIẾP THEO TRANG 3 **K**

động tranh cử chưa kể đến sự hỗ trợ của một số viên chức chínhquyền địa phương.

Dân biểu này nói rằng, nếu vụ này người đến Rạch Giá mong cầu cơ qu. u có trách nhiệm về bầu cử nên áp dụng những biện pháp thích nghi chứ đốt ngay những vị phụ cử được bầu cử được điều tiếu thật công bằng và trong sạch.

TIẾP THEO TRANG 3 **H**

những sản phẩm tiêu khó hàng vạn chế. Tính riêng riêng phí tổn bao quát số hàng xuất• đã mất nhân lên tới vài triệu đồng. Với trách nhiệm nhà nước giao phó cơ quan qản hàng chúng tôi lo đến mất ăn mất ngủ khi bàn việc cho 1 cơ sở vay vốn kinh doanh sản xuất. Có những mặt hàng phải mất hàng tháng trời cho vay thì cơ sở sản xuất không có việc làm mà bắt cho vay thì khó thu hồi vốn. Vì đó nhơ cơ chế tiến hiện đang cho tiền 6.000 chiếc chẳng biết đến bao giờ mới thu được vốn. Hoặc như 6 vạn chiếc ống xe đạp, chỉ cần cách cơ cơ vào lò cốt được lại lấy đồng.

Như vậy những người phải hiểu ý kiến cho rằng, khi lượng sản phẩm là một vấn đề phức tạp, không thể đưng riêng lẻ một mặt nào đó mà nhận xét. Có thể, chất lượng sản phẩm sẽn hay tốt phụ thuộc vào chất lượng của nguyên liệu chiếu liệu, phụ thuộc vào trình độ kỹ thuật của công nhân, vào việc tổ chức sản xuất và công tác chỉ đạo thực hiện kế hoạch của nhà nước, vào việc kiểm tra phẩm chất, thu hồi, phụ thuộc vào chính sách giá cả.

Nói chung thì như vậy, nhưng không có nghĩa là chất lượng sản phẩm tốt do nguyên nhân khách quan, mà thực tế sản xuất trong những năm gần đây, phần chủ yếu, nhân tố tốn cả là do nguyên nhân c ủ quan.

Vấn đề này Ng đình Nhân, nhà máy cơ khí Trần hưng Đạo, nói chẳng riêng gì nhà máy chúng tôi, mà hiện nay vấn đề không là người chỉ đạo sản xuất và trực tiếp sản xuất trong các xí nghiệp và hợp tác tiểu thủ công nghiệp làm ra những sản phẩm sản đang trật mọi nhiều vào chất nguyên nhân khách quan•. Thế nhưng, qua thực tế sản xuất và các trường hợp nếu dưới đây thì quả đúng nhân một điều khác hẳn là chất lượng sản phẩm xấu, chủ yếu là do nguyên nhân chủ quan.

1. Tấm duy Xưởng xí nghiệp bánh : mi. Trong Mai đây chứng thêm Đối với xí nghiệp tôi, mặt cơ sở chế biến lương thực, nói tới chất lượng sản phẩm là phải nói tới tự sự ngon lành đến hợp vệ sinh. Trước đây, có thời kỳ làm bánh mì đa sẽ nghiệp sản xuất ra bánh có tiêu thụ chế nhiều trường nguyên nhân thì do nhận là chủ yếu. Do 8 ông làm kinh nghiệm chỉ đạo bằng hiểu đến là qua 10 phút nhớ ở vì là qua nong nên chỉ 10, b đi phải lấy ra. Do vậy mà bánh thường bị ngoại nhiều cỡ ống. Ngoài ra cộn nhiều nhân khác cũng ảnh hưởng đến chất lượng bánh như bột chưa nở đều, vắt vào tay để dầu phải là do khách quan gây ra.

Nguyễn Bưởi đưa ra nhận xét tổng quát : con người vẫn là nhân tố tích cực nhất bảo đảm không ngừng nâng cao chất lượng sản phẩm, ở đây không phải cứ tăng số người, tăng cường độ lao động, tăng số giờ sản xuất là tăng cao chất : lượng sản phẩm mà chính là người sản xuất có tinh thần trách nhiệm hay không, có đầu bảo đúng nơi yêu cầu kỹ thuật và quy trình công nghệ hay không ? Trong những năm miền Bắc bị oanh tạc, nhiều nhà máy, xí nghiệp, hợp tác xã tiểu thủ công nghiệp sơ tán phân tán ra ngoài thành, quan điểm kinh doanh không nên nhà thường xuyên, tư tưởng quỉ bề, cá nhân chủ nghĩa nhu nhược hết thay thông thác sản lượng đem thành đề có thành tích để thu thập nhiều cơ nhe kỹ thuật. Công nhân thiếu chỉ đạo sát kỹ thuật và những người trong bộ phận OTK thì hoặc thiếu khả năng cần thiết hoặc làm việc qua loa đại khái nên việc kiểm tra chất lượng sản phẩm bị xem nhẹ...

TIẾP THEO TRANG 3 **G**

lưu ý cũng cần cho cục trực đầu kể cả năm ấy nữa. Sản phẩm của đồng Tỉnh Quảng Ngãi lần này đã giữ được thiếu tốt của miền nói Ân Đông Trà không chịp nhận những kiểu lá lăng nghỉnh mắt và nhờ những biện pháp cứng rắn tại thành phố nay không bị xuất hiện những tổ chức hiếu thân hoặc yêu chưa hàng miền vô...

Cáo thị đấu thầu

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :

Ngày 01-9-1971, lúc 9.30 giờ — tại :

— Cán cứ 20 TQLC, Trại Thiên Hộ Dương, đường Tô hiến Thành — SAIGON

2. Mục tiêu việc thầu

Cung cấp gỗ dầu xẻ các cỡ cho Căn cứ 20 TQLC, trị giá ước lượng 1,2.6.480.000, (Thuộc ĐLS số 4636/CC20/TQLC/KHKH/ĐHKH ngày 21-7-71).

3. Nơi tham khảo Điều lệ sách

Trong những ngày giờ làm việc tại :

— Cục Mãi Dịch (Phòng Mãi Ước 3), số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận, GIAĐỊNH.

— Căn Cứ 20/TQLC, Trại Thiên Hộ Dương, đường Tô Hiến Thành SAIGON.

GIAĐỊNH, ngày 04-8-1971

CỤC MÃI DỊCH

531

Cửu tinh của Nam Thanh Niên

TAM TINH HẢI CẨU

bổ thận hoàn

trị

DI TINH

MỘNG TINH

HƯỚT TINH

trừ

ĐAU LƯNG

NHỨC MỎI

Số 2

VÕ-VĂN-VÂN DƯỢC HÀNG

201-211, NG THÁI HỌC SAIGON

Cáo thị đấu thầu

(Lần Ba)

I. Ngày giờ và nơi mở thầu :

Ngày 20-8-1971 lúc 9 giờ tại :

— Bộ Chỉ huy 3 Tiếp Vận (Phòng Hành Chánh Mãi Ước)

Trại Lê văn Duyệt, đường Lê văn Duyệt Saigon

II. Mục tiêu việc thầu :

— Cung cấp gỗ dầu xẻ cho Bộ Chỉ huy 3 Tiếp Vận

— ĐLS số 1603TV/HCMU/QQ ngày 22-5-1971 lô số 3 trị giá ước lượng : 2.850.000.000

III. Nơi tham khảo điều lệ sách :

Trong những ngày giờ làm việc tại :

— Bộ Chỉ huy 3 Tiếp Vận (Phòng Hành Chánh Mãi Ước)

Trại Lê văn Duyệt, đường văn Duyệt Saigon

GIAĐỊNH, ngày 06-8-1971

CỤC MÃI DỊCH

535

SIROP PROMERGAN

VIỆN BÀO-CHẾ HADZER

NGƯỜI LỚN CON NÍT:

- HEN SUYỄN
- MẤT NGỦ
- HỒI HỘP... LO SỢ
- NỔI MỀ ĐAY NGỨA
- TRƯỜNG HỢP CÓ PHẢN ỨNG KHI ĐÃ TÔM CÁ (ĐỒ BIỂN)

Thuốc mới trị HEN SUYỄN

Sirop RENASTHMAN

Hiệu đầu tại Lab Bảo Bêtes Số bán ở các Nhà Thuốc Tây.

KN 5/NM/BYT/CDP

Cáo thị đấu thầu công khai

(Lần thứ 4)

I. Ngày giờ và nơi mở thầu

Ngày 20 tháng 8 năm 1971 lúc 9giờ tại Khu Quản Sản Tạo Tác Tân sơn Nhất (Trại Phi Long) điện thoại 30.414-924.5549

2. Mục tiêu đấu thầu

—ĐKSR số 13/502/71 : Thiết lập mương thoát nước và cống cho mái hiên phụ của hai nhà chính phi cơ A và B thuộc đơ ác 31.006/71 tại Bộ Chỉ Huy Kỹ Thuật và Tiếp Vận (Trại Phạm phú Quốc) Biên Hòa. Kỹ quỹ tạm : 20.000.000

—ĐKSR số 13/503/71 : Cung cấp và áp dụng 1 nhà tiền chế sắt (28m × 13.222m) làm kho tiếp liệu cho Đại đội Hành dinh Không Quân (Trại Phi Long) Tân sơn Nhất, thuộc đơ ác 31.008/71. Kỹ quỹ tạm : 20.000.000

—ĐKSR số 13/506/71 : Rắp dựng và làm nền bê tông 1 nhà tiền chế sắt loại •Pascoe• làm nhà kho tiếp liệu cho Sư đoàn 5 Không Quân (Trại Phi Long) Tân sơn Nhất, thuộc đơ ác 31.010/71. Kỹ quỹ tạm 20.000đ. (Lần thứ 3).

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :

Trong những ngày giờ làm việc tại :

— Cục công Binh QLVNCH (Trại Đào duy Từ).

— Khu Quản Sản Tạo Tác Tân sơn Nhất (Trại Phi Long). Điện thại 30.414-924.5549.

KBC. 3.039, ngày 03-8-1971

Khu Quản Sản Tạo Tác Tân Sơn Nhất

533

THUỐC THOA BÓP ẨN ĐỘ

(Liniment Hindou)

Tục gọi. DẦU NÓNG ÔNG GIÀ ẤN ĐỘ

NHỨC MỎI — TÊ THẤP

ĐAU MÌNH — CẢM — HO

CHẤN ỊCH CHO KHÍ THỂ THAO VÀ SẢN PHỤ

Bán tại các Tiệm thuốc Tây

Cáo thị đấu thầu công khai

I.— NGÀY GIỜ VÀ NƠI MỞ THẦU :

10 giờ sáng ngày 24-8-1971 tại :

Khu Quản sản Tạo Tác Biên Hòa (trại Lê văn Kinh Tam Hiệp Biên Hòa.

II.— MỤC TIÊU VIỆC THẦU :

1). Công tác xây cất Trung Tâm bảo lẻ và cho cho Khu Quản Trấy Vụ Bình Tuy (thuộc ĐLS số 8/205/71) Đấu lần thứ 2.

Thời hạn thi hành : 150 ngày Kỹ quỹ tạm : 160.000đ00

2). Công tác sửa chữa 24 chuồng Quân Khuyển cho Trung Đội 32 QKCQ tại Thành Tuy Hạ (thuộc ĐLS số 8/205/71) Đấu lần 6.

Thời hạn thi hành : 60 ngày Kỹ quỹ tạm 3.520

III.— NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ :

Trong những ngày giờ làm việc tại :

— Khu Quản Sản Tạo tác Biên Hòa theo địa chỉ ghi trên.

KBC. 4 212, ngày 03-8-71

Chỉ Huy Trưởng trại Lê Xuân Kinh

532

Cáo thị đấu thầu công khai

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :

Ngày 17 tháng 8 năm 1971 lúc 9g00 tại Trại Huỳnh Tịnh Của số 2 đường Phùng Hưng (Thành Nội) Huế.

2. Mục tiêu việc thầu :

Đấu lần thứ 3 :

Thiết lập hệ thống điện phòng thủ cho Khu Nhiên liệu Quảng Trị Dự án : PTB/12 101/71 Ước lượng sách sẽ : 1/503/71

Cuỷ tạm : 20.000.000

Đấu thầu lần thứ 2 :

Xây cất một nhà quảng quan tại cho Bến cảng Tiêu khu Quảng Trị Dự án : 8UH 001/71 Điều lệ sách số : 1/1505/71

Quỹ tạm : 20 000000

Thời hạn thi hành : Tháng khóa

3. Nơi tham khảo hồ sơ :

Tại trại Huỳnh Tịnh Của số 2 đường Phùng Hưng (Thành Nội) Huế trong những ngày giờ làm việc.

KBC. 4.751, ngày 30-7-1971

Chỉ Huy Trưởng Trại Huỳnh Tịnh Của

529

Cáo thị đấu thầu

I. Ngày và nơi mở thầu :

— Cung cấp gỗ dầu xẻ các loại theo BĐS số 74013/70 thuộc đợ ác 74013/70

Tiền kỹ quỹ tạm : 20.000.000 cho đợ ác

III. Nơi tham khảo điều kiện sách :

Trong những ngày giờ làm việc tại :

Cục Công Binh (Số HCTC) : 57 Bis Lê Nguyễn tri Phương Saigon.

Cục Mãi Dịch (P. M.U.I) 163 Đại lộ Chi Lăng Saigon.

Khu Quản Sản Tạo Tác Linh Dương.

KBC. 65 43 ngày 29-7-1971

Chỉ Huy Trưởng trại Lam Sơn (khu B)

534

Cáo thị đấu thầu

(Lần thứ 2)

I. Ngày giờ và nơi mở thầu :

Ngày 17-8-1971 lúc 9 giờ sáng :

— Cục Mãi Dịch, 163 đại lộ Chi Lăng-Phú nhuận (Gia Định).

2. Mục tiêu việc thầu :

— Cung cấp plastic trắng khổ 0.092 bề dày 0.60 ly thuộc ĐLS số 3586/MD/MUI/2 ngày 28-6-71, trị giá ước lượng 3.250.000.000

3.— Nơi tham khảo điều lệ sách :

Trong những ngày giờ làm việc tại :

— Cục Mãi Dịch (Phòng Mãi Ước 2), 163 đại lộ Chi Lăng - Phú Nhuận (Gia Định).

GIAĐỊNH, ngày 05-8-1971

CỤC MÃI DỊCH

534

Camphoryline

VIỆN BÀO CHẾ Millot — PHÁP-QUỐC

THUỐC UỐNG

trị bịnh

- YẾU TIM.
- NGHẸT THỞ
- HEN SUYỄN
- HỒI HỘP

THUỐC CHÍCH

CÓ THỂ DÙNG ĐỂ PHA THUỐC

TRỤ SINH

THAY THẾ SÉRUM GLUCOSÉ.

PHÒNG NGỪA NGẤT XỈU.

ĐÃ THÍ NGHIỆM TẠI CÁC BỆNH VIỆN BALE

57M/BYT/QCDP

HADZER BÀO CHẾ NHƯỢNG QUYỀN

THẨM MỸ VIỆN

ELIZABETH CẨM-THẠCH

Được nhiều báo chí Thủ đô khen tặng, chuyên khoa sửa sắc đẹp, với sự cộng tác của nhiều bác sĩ chuyên khoa giải phẫu Thẩm Mỹ danh tiếng nhất. Qui Bà Cô nhân sắc đẹp đã Nhật sẵn có mất đẹp, ngực đẹp mũi cao, đẹp tự nhiên, mắt đẹp tiêm mắt công, cằm chẻ, môi mọng là mùa thay da trật. Thay da mặt, cổ, tay, chân, thay da toàn diện. Đẻ quá Ba. Cô trẻ đẹp mãi mãi, chỉ 5 ngày trở lại 20 tuổi. Làm eo nhỏ mập lâm ốm. Do MADAME CẨM THẠCH tốt nghiệp hai cấp bằng Đại Học Thẩm Mỹ WARF LYNN BEAUTY COLLEGE và CINDERELLA BEAUTY INSTITUTE tại Hoa Kỳ. Tốt nghiệp tại ZUIIN HOSPITAL TOKYO HIBIYA CLINIC TOKYO SHISEIDO TOYO 141/10 Cách Mạng Đ.T 40.474

BEL ! BEL ! BEL !

- PHẤN TRẮNG BEL đã chế ra Da trắng đẹp tự nhiên, không nhờn. Tươi mát, Chống nắng.
- Thuốc nhỏ mắt xanh BEL. Mát xanh vớt, long lanh hấp dẫn.
- ACNOBEL trị mụn đầu, mụn trứng cá, da mặt nhờn.
- Thuốc mọc tóc MERCURY. Bán tại các nhà Thuốc Tây.

Tượng số THANH NHÂN

Tính, Tài, danh, mạng được của bất ngờ đến cô số mạng cả. Hãy đến nhà tượng số THANH NHÂN sẽ được thấu triệt rành mạch. Tiếp khách : Sáng 8g đến 12g. Chiều nghỉ

Mách giúp

Muốn khỏi ngày tê bại, phong thấp, nhức mỏi (khi trở trời hay cảm mạo, mỏi gân cốt và vai, nhức các khớp xương, bắp thịt, đau lưng) bước nhỏ bàn tay chân, hãy hỏi thuốc Tê thấp gia truyền thần hiệu tại nhà buôn THANH THẢO, số 434 (số cũ 266) Lê Quang Định, Xóm Gà, Gia Định bước điện thoại 41.323 nhờ chỉ đường.

HỌC LÁI XE Ở ĐÂU ??

— Muốn lái xe giỏi, muốn mau thành nghề, muốn lấy 3 điểu cùng 1 ngày, muốn học phí hạ sinh hãy đến tại số thi thi tại Trường Dạy Lái Xe BÁCH VIỆT số 214A Trương tấn Bửu Phú Nhơn Saigon. Trường BÁCH VIỆT mở tuần thi 3 kỳ. Đầu 99/ngày. Đặc biệt lớp cấp đầu 3 đến 5 ngày thi liền. HỌC PHÍ KHÔNG TĂNG. CÓ LỚP TỐI MIỄN PHÍ

Trường Hàm Thị

Các bạn không phương tiện học tại chỗ xin mời đến tiếu, sẽ gửi chỉ tại : HÀM THỤ HẠNH NGHĨA 42. Nguyễn văn Thành GIAĐỊNH

Thuốc mới trị HEN SUYỄN

Sirop RENASTHMAN

Hiệu đầu tại Lab Bảo Bêtes Số bán ở các Nhà Thuốc Tây.

KN 5/NM/BYT/CDP

XIN LƯU Ý

Bịnh phong tê thấp có thể chạy khắp nơi trong cơ thể sinh biến chứng, chạy vào phổi : Nặm phổi khạc ra máu, chạy vô thận : đau lưng thoa : tinh, chạy vào gan hay ngộ nhức đầu lỏ ngứa, đa vàng mắt mờ, sự giải tiểu bón, đau nhức xương phổi để bại xuội sinh hơi đau bụng, chóm tiểu nước tiểu vàng. Qui bà đau giấy chẳng ra huyết trong bình chứa mà không khác hãy dùng Đại Minh Tê Thấp. Hoàn Thuy Lâm 191 Gia Long Saigon. Hoặc tới cơ mạch chữa cho mau lành

CÁC CHỨNG HO, HỒ KHAN, HỒ CÓ ĐÀM

Phong rang rức ngực, bị lâu ngày ăn ngủ không được, gầy yếu, mệt mỏi, bồ vết đêm, ho suy ra, sau phụ hồ đây đưa không dứt, cần trị với

PHẾ TẠNG BỬU

LA VẠN LINH

(Có bán ở các tiệm thuốc Bắc) và 537 Đông Khánh Cholon.

K.N số 607 ngày 18-12-6 3

GIA LONG THU BĂNG

134 Trương minh Giảng Sg. 134 (Tại Ngã Ba Trương m. Giảng và Kỳ Đồng)

- Hàng thu băng kỹ cựu đầy đủ sự tốt.
- Có đầy đủ Nhạc hay mới, hiện đại và tiền chiến.
- Băng bịc ngắn ngủ thật đầy đủ.
- Không tăng giá từ 6 năm qua.
- Mở cửa thường trực tới 22 giờ, cả lễ và ngày nghỉ.

Kính mời

NHÀ THUỐC CỰ THÁI

287 Gia Long Saigon. ĐT. 93.339 (Lầu 1)

Chuyên chữa : Gây xương, bong gân, trật khớp xương, nhức xương đau gân, đau đầu gối, bịp thịt, đau mình, cổ và đau lưng, chóm tay run giật mỏi mỏm, é hơi, phong thấp ngừa lỗ thân hư và ít cả các bịnh về gân xương.

Đương sự sĩ : Nguyễn Huy Thắt

KN. 976/BYT/QCDP 21-8-64.

Phong ngứa

Nổi mề đay, cua mề đỏ, dùng BETADINE DERMIQUE [illegible] người đa, không nhớn. Thoa [illegible] không đau sót. Có bán ở các nhà thuốc Tây.

SANG ĐỘC

Mới phát hay kinh niên dùng SÚT ĐỘC• Bà Ông Hoàn ÔNG TIÊN.

Trên 30 năm danh tiếng. Có bán tại các tiệm thuốc Bắc. KNBYT số 15 ngày 3-5-56.

THUỐC CHẾ GALA

— Trị bịnh ghẻ và bịnh chỉ (chấy rận)

- Chỉ cần bôi thuốc một lần.
- Thuốc nước dễ dùng — không đau sót.
- Không sơn — không bẩn quần áo.
- Không có mùi hôi — không [illegible]

(01M BYT/QCDP 14-1-70)

BIẾNG ĂN, MẤT NGỦ

Uống Sirop RÉACTIN (BETA)

- An ngon, mau đói.
- Trên cân khanh chóng.
- Dễ ngủ yên (59M/QCDP).
- Trị Phong ngứa.

Bán tại nhà thuốc Tây.

Gần đến

Kính kỳ hoa [illegible] hay là đang bình kích mà đau bụng uống LÔI CÔNG HOÀN ÔNG TIÊN. Hỏi có bán tại các tiệm thuốc Hoa Việt, Nhà thuốc ÔNG TIÊN Phố Lớn Cholon — KN BYT số 4 ngày 20-11-63.

SAU KHI BIẾT CHẮC BÀ THAI

Quí Bà mang

- Sanh mau không đau đớn
- Trẻ nhỏ thơ tiếu s.
- Sanh con dễ nuôi.
- Sức khỏe dồi dào.
- Giữ mãi sắc đẹp ...

Quí Bà nên uống BẢO MẪU

DƯỠNG THAI NGỌC

DỄ KHÔNG ĐAU CON MẠNH LỚN

HUYẾT-TRUNG-BỬU

ĐẠI-QUANG

Thuốc BỔ KHÍ HUYẾT, thường uống ăn ngon, ngủ khỏe, thân thể cường tráng sinh lực dồi dào, ích thọ diên niên

Nhà thuốc ĐẠI-QUANG TRẦN-MUỘI

Số 27, Đại lộ Tăng đốc Phương — Cholon KN số 39 ngày 17-7-62

Truyện dài của NGUYỄN ÁI LỮ

– 160 –

Nguyệt nắm chặt tay một đứa em, vừa cất tiếng hỏi :

— Em đã nghỉ hè rồi chứ.

Đứa em gật đầu :

— Em đã nghỉ hè được một tuần nay. Sao chị đi đâu thế ? Bây giờ chị mới về.

Nguyệt cúi xuống nhìn đứa em, nghẹn ngào không đáp :

Nàng hỏi sang chuyện khác :

— Năm rồi em học khá chứ ?

Đứa em lấu linh trả lời :

— Cũng vào hạng khá. Chị phải thưởng em gì gì.

— Ờ ờ. Chị sẽ thưởng các em sau.

Hai đứa em cùng hướng mắt nhìn Vinh. Chàng là một hiện tượng lạ lùng đột hiện trong gia đình này và là mối lo âu của mọi người. Chúng nó thoáng hiểu như thế, trong trí óc non nớt của chúng, với cái nhìn xa lạ nếm về chỗ Vinh ngồi.

Lúc ấy, có tiếng cánh cửa mở. Nguyệt nhìn ra thấy cha nàng về. Một hình dáng cao, gầy, nghiêm khắc đập vào mắt nàng. Cha nàng dừng chân tại ngay ngưỡng cửa, trừng mắt nhìn mọi người.

— A Nguyệt. Mày còn về đây làm gì nữa. Mày đi khỏi đây cho khuất mắt.

Tiếng nói lanh lảng, đay nghiến của người cha như một tảng băng ép vào người Nguyệt, một lưỡi dao sắc cứa vào da thịt nàng.

Bà vợ vội vàng ra kéo ông chồng ngồi xuống ghế, ôn tồn nói:

— Ông hãy bình tĩnh. Ông lại nặng lời với con làm cho nó buồn tủi. Có cậu Vinh ngồi. Cậu Vinh là chồng của con Nguyệt. Ông hãy vui vẻ với các con. Hôm nay là ngày vui nhất của tôi và của ông vì các con đã quay về dưới mái nhà này. Ông chồng mới đầu không để ý đến Vinh, nhưng sau lời nói của bà vợ, ông ngạc nhiên nhìn Vinh, trong lúc chàng vẫn đứng yên để chào ông ta.

— Đây là cậu Vinh hả. Cậu đã quyến rũ con Nguyệt hả.

Bà vợ lườm ông chồng một cái. Ông ta ngồi xuống ghế, hạ thấp giọng bảo Vinh :

Mời cậu ngồi xuống.

Vinh ngồi quay xuống ghế, chàng thấy choáng váng cả mặt mày. Cha Nguyệt bảo hai đứa nhỏ đi chỗ khác rồi quay sang phía Vinh điềm đạm nói :

— Dầu sao tôi cũng cám ơn cậu. Cậu đã cho Nguyệt những kinh nghiệm sống. Bây giờ thì cậu tính sao đây ?

Vinh lúng túng đáp:

— Dạ. Chúng con đã tính đến chuyện hôn nhân.

— Thật hả.

Cha Nguyệt bỗng thay đổi thái độ. Ông ta rút thuốc lá ra mời Vinh, bật quẹt cho chàng châm lửa. Rồi ông ta nói tiếp :

— Nếu vậy thì tôi sẵn sàng bỏ qua mọi chuyện cũ. Tôi coi cậu như người nhà. Thời gian chưa phải là quá muộn để Nguyệt nó làm lại cuộc sống.

Cái không khí nặng nề bỗng tan biến. Nguyệt thở phào một cái. Nàng cất tiếng hỏi cha nàng:

(Còn nữa)

– 155 – ● của SƠN-NAM

— Hồi xưa, ông cả Năm ghé nhà bác, với dứa con gái năm bảy tuổi. Vợ chết mảng cả cứ ở vậy nuôi con để tất cả tâm trí vào việc nước.

— Dạ ông cả được mọi người kính ngợi.

Thằng Bưởi thở dài, cứ hút thuốc mà chờ cơm. Căn chòi quá chật hẹp, anh ta nghĩ tối đêm nay, một là anh ta ngủ bên cạnh ông lão, hai là ngủ dưới đất. Lát sau, Huệ dọn cơm ra.

Ông lão và Bưởi ăn ở nhà trên, Huệ và Hai ăn ở nhà dưới, trong mâm chỉ có mắm khô và rau luộc.

●

Chủ quán ở mé sông là A Khôn.

A Khôn đã chú ý đến người khách mới tới.

Mấy thằng quen anh ta phất tài vì đây là tiệm tạp hóa lớn nhất trong xóm. Anh ta không muốn khoe của, vì sợ ăn cướp đánh. Tiền bạc dư, anh ta gom lại để hùn với mấy người bạn ở ngoài chợ, mua bán lúa.

A Khôn nhìn ra sân.

Thằng Bưởi xuống bến, vào quán.

A Khôn hơi mất cảm tình với người khách này vì lúc nãy anh ta đã bắt gặp người khách chuyện trò thân mật với cô Hai, người mà anh ta khen và ao ước được gần gũi. Đức tính mà anh ta mến chuộng nhất ở cô Hai là chịu cực giỏi, siêng năng và tiết kiệm.

Nếu cưới được cô, anh ta sẽ đưa người vợ già này về chợ Rạch giá, điều khiển tiệm cà phê ở gần chành lúa.

Bưởi chào trước :

— À ! ông chủ, cho tôi mua nửa chai rượu.

A Khôn cười hề hề :

— Có cái gì đựng không ?

— Thì ông chủ cho tôi mượn cái ve chai.

A Khôn hỏi :

— Chừng nào trả lại ?

Thằng Bưởi hơi giận:

— Tôi ở trên nhà... của ông già kia. Chắc ông chủ biết rồi mà.

— Cái gì cũng phải biết trước. Sợ mất cái ve chai chớ gì ? Mất thì tôi thường tiền cho. Cứ yên tâm.

A Khôn đong rượu vào chai. Mọi khi, anh ta thấy ông lão cha của cô Hai ít uống rượu. Từ nay giờ, anh ta thấy trên nhà hơi rộn rịp. Lúc trước, cô Hai cho anh ta biết rằng cô đã hứa hôn rồi. Phải chăng hôm nay là ngày mừng của gia đình, ngày hứa hôn chánh thức hoặc là lễ cưới đạm bạc?

Đong xong, anh ta nói :

— Hai xu !

Bưởi đem tiền ra. Đây là số tiền mọn mà Huệ lén đưa cho anh ta lúc nãy. Anh ta nói :

— Cám ơn. Tôi sẽ trả cái chai. Nếu bể chai thì tôi bồi thường...

A Khôn nhìn theo, hơi tức giận vì chàng trai này nói năng hơi cộc cằn. Ngoài ra, còn lý do khác khiến anh ta suy nghĩ.

Phải chăng chàng trai đem tiền về, để cưới vợ. Ông lão còn mua chịu ở quán nãy tám đồng bạc, hai tháng rồi chưa trả tất, cô Hai vừa trả một hai đồng là năm bảy ngày sau lại mua chịu thêm !

(CÒN NỮA)

Giã từ cuộc đời

Ngày mai tôi giã từ
Tha thứ cho cuộc đời
Trong cuộc hành trình còn lại
Bao nhiêu thắc mắc
Mẹ ơi! từ thủa nào mẹ muốn con giàu sang như người
Ngày ấy mẹ đâu có biết
Tương lai con không còn
Hoài công mẹ mà thôi
Ngày mai tôi giã từ
Hạt bụi vàng bay trong nắng thu
Ngày mai tôi đã giã từ
Tha thứ cho đời người
Tha thứ cho hờn ghen
Bao nhiêu tranh chấp
Dành giật
Ngày mai tôi lên đường
Người ơi ! hoài công người mà thôi
Ngày mai tôi lên đường
Vẽ cát bụi, theo sắc không
Tha thứ cho cuộc đời
Còn một lời cuối cùng
Còn một chút tình thương
Tôi trao lại
Gia tài tơ vương
Cho loài người
Ngày mai tôi giã từ
Với làn khói xanh
Mang hương nụ cười
Mối ám người tôi yêu

VÂN
(Hoa kỳ)

Tình ca

Anh là buổi chiều buồn
Tôi như một áng mây
Mây giăng ngang hàng cây
Chiều vàng vương trong mây
Anh là khách lữ hành
Mang mang đời hoa nhỏ
Nụ cười người lang du
Anh là chàng thư sinh
Tôi như cô con gái
Trăng qua mành lung linh
Mộng mình đan trên gối
Anh là chàng thi sĩ
Tôi như một tiếng vang
Ngàn kiếp xưa vọng lại
Thơ hương hồn bay hoang

Anh là người lính chiến
Tôi như bờ tre xanh
Gió đồng quê hiền lành
Cho anh tình quê hương
Anh là nước của biển
Tôi như muôn đại dương
Màu xanh mang hẹn thề
Muôn tan trong tình thương
Anh là người điên say.
Tôi như một tiếng cười
Ngôn mên run trên đa
Đã một lần yêu rồi

VÂN (HOA KỲ)

● Đây là một sản phẩm tưởng tượng. Do đó, tên họ, cấp bậc, địa danh, những danh từ chỉ danh cơ quan v.v... được dùng chỉ nhằm mục đích làm cho câu chuyện được sống động mà thôi.

Nếu có sự trùng hợp nào đó giữa đời và tiểu thuyết này thì đó chỉ là một ngẫu nhiên vô tình, ngoài ý muốn và trách nhiệm của tác giả.—

Tiểu thuyết thời sự gián điệp

—185— ✯ BẠCH LANG

PHẦN III

Nàng trải chiếc khăn ra, lấy chiếc máy đèn rọi hồng ngoại tuyến loại nhỏ giống như chiếc đèn pin, bấm nút. Ánh sáng lờ mờ từ chiếc đèn phát ra và rọi lên chiếc khăn. Các hàng chữ lộ lên, đó là tên của 4 người Hoa kỳ, đã nhảy dù xuống Bắc Việt cách đây mấy năm, trong một chuyến công tác biệt cách, và đã bị đối phương bắt giam. Bốn người đó đều là người của cơ quan tình báo Trung ương Hoa kỳ.

Tuyết Băng đã nhớ nên họ của 4 người đó, vì khi họ mới vừa bị bắt: cơ quan tình báo Hoa kỳ đã có nhờ cơ quan tình báo Trung Ương của VNCH tìm giúp. Và nàng được phổ biến một bản tin về những người đó.

Đến bây giờ là chắc là cơ quan tình báo Hoa Kỳ đã dò la ra và tìm được họ đang bị giam ở đó nên mới đưa tin cho nàng đã bắt liên lạc.

Nàng lật chiếc khăn lên và lại rọi đèn vào. Chữ đã lộ đến

Đó là những câu chỉ cách thức bắt liên lạc với 4 người Hoa kỳ đó.

Nàng đọc lại vài lần và sau khi thuộc, nàng châm lửa đốt chiếc khăn đó.

Xong Tuyết Băng xắp xếp đồ đạc, chuẩn bị cho một cuộc hành trình vào giai đoạn chót của công tác của nàng. Một giai đoạn chắc sẽ gặp nhiều gay go.

Sắp xỉ quần áo và các thức cần dùng xong, Tuyết Băng lên giường nằm.

Trí óc nàng đang làm việc.

Nàng nghĩ đến trước hết một người bí mật đã phóng vô nhà nàng một mảnh giấy. Nàng nghi rằng kẻ bí mật đó phải là người ở trong cơ quan của Tâm Bình. Kẻ ấy đã biết được nàng rồi. Có lẽ kẻ ấy có tin tức trong ấy và chỉ giữ vai trò bổ trợ nàng khi cần, chứ không xuất đầu lộ diện.

Điều thứ hai của nàng nghĩ tới là một người Đức bị giam chung với tù binh đồng minh, theo tin tức mà cơ quan tình báo của Tây Đức đã la được. Bác sĩ Hansen, đệ nhứt tham vụ tại Tòa Đại sứ tại Saigon, đã trao tin tức liệt hệ đến người đó. Nhưng Ông ta «quên» cho biết đó là một kỹ gia, một tình báo viên, hay một quân nhân trong hàng ngũ quân sĩ Hoa kỳ. Trường hợp bị bắt của người Đức đó quá thiết lớ mớ.

Nàng nghi đến một số người VN, hay nói thật ra tất cả những người VN bị giam giữ, mà trong đó, nàng phải tìm liên lạc một số, vì họ là tình báo viên, họ là nhân viên của sở Phản gián Quốc gia, của cơ quan phản tình báo Quân đội,

Những người đó sẽ giúp cho nàng hoàn thành kế hoạch.

Nhưng bên cạnh những người đó, còn có lưới phản gián sẵn sàng có của Tâm Bình, cho lưới tình báo của đảng ủy, còn tai mắt của tên Quản đốc Trung Tâm tù binh.

Đó là những khó khăn mà nàng sẽ gặp phải và phải vượt qua được hết, nếu không, nàng sẽ không thành công, nàng sẽ không hoàn thành được sứ mạnh hệ trọng của nàng, một sứ mà bao nhiêu người, từ Chính phủ, xuống cơ quan nàng, trong đó có người nàng kính mến và lo lắng cho nàng nhiều nhất, và ra ngoài đến thân nhân của những người đang bị giam cầm.

Trong ngề nghiệp của nàng, từ khi «xuất chinh» tới nay chưa bao giờ nàng dùng đến biệt pháp giết người.

Nhưng trong công tác này, có lẽ nàng phải bạo, phải ác, phải dùng tới sắt máu.

Tuyết Băng nghĩ đến một chương trình làm việc, một chương trình sao cho nàng tiến hành nhịp nhàng và thành công.

(CÒN NỮA)

một ngọn đèn buổi chiều

– 49 – ● NGUYỄN ĐÌNH TOÀN

4

Phách cười bảo :

— Điều đó chắc cô chẳng cần phải làm cũng có thể được biết ba tôi sẽ nói gì.

Tôi chưa kịp nói chi, anh đã tiếp :

— Không lẽ bữa gặp tôi ngoài quán cô về lại chẳng nói gì với ba tôi cả.

Tôi bắt đầu thấy khó chịu thật sự khó chịu. Mọi tưởng tượng của tôi quanh câu truyện, cuối cùng chỉ là những ảo tưởng. Tôi chẳng mong gì có thể dàn xếp câu chuyện một cách êm đẹp. Cái vẻ cười cợt, bình thường của Phách chỉ là cạm bẫy.

Tôi phải nhớ điều đó hoặc chẳng mới có thể đương đầu được với anh ta. Nếu Đăng thực sự đã lý dị với vợ anh, tại sao tôi chẳng hy vọng có một ngày tôi sẽ được ăn ở với anh một cách chính thức ?

Tôi không thể để cho họ phá hỏng cái hy vọng này của tôi.

Tôi nói:

— Tôi cũng đã nói với ba cậu thật.

Phách bảo:

— Vậy thì cô cũng đã biết ý định của ba tôi rồi.

Tôi nói:

— Tôi sự ý ba cậu sẽ không làm cậu vừa ý.

Phách nói :

(CÒN NỮA)

Gậy Đánh Chó

Cũng muốn nhập hội Hippy

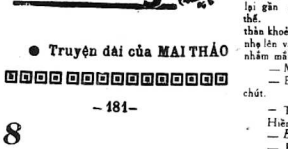
— Lối sống Hippy, rất tán đồng
Tóc dài sướt mướt, áo in bông
Râu ria lốm ngồm tha hồ mọc
Sống khác người ta, có sướng không ?
— Bây đặt làm chi, lắm cái phiền
Muốn gì làm nấy, để Thần Tiên
Tóc tai cắt chải thêm hao, tốn
Gò bó thân mình, một lũ điên
— Mầu sắc lọet loè vui mắt thay
Thả hồn hưởng những phút lên mây
Ngỏ kia thiên hạ như trâu ngựa
Thành kiến làm đau kiếp đọa đầy
— Yêu nhau, cứ việc yêu bằng thích
Muốn xực, muốn chơi cứ thả dàn
Hòa với thiên nhiên hay nghịch lại
Trên đời hãy sống thật hiên ngang
— Xã hội đặt bày ra lắm chuyện
Toàn trò lố bịch, bịp lừa thôi
Còn như tự trói bao xiềng xích
Giả đối ngàn lần, đều đến đâu ?
— Thì để trống vào chẳng nó xem
Ngoài thì bảnh chọe, óc tèm lem !
Giáo điều đạo đức gào như vẹt
Trong bị bàn tay mua mãi lên...
— Bởi thế hoan hô hội HIPPY
Con đường khoái lạc dắt nhau đi
Ta tìm lối sống vui sả thật
Vứt cái vỏ ngoài đống sợ kia...!
— Chỉ còn thắc mắc tí ti thôi
Kẻ sống không «phanh» thủ quá trời
... Nhưng tội, nợ đời ai trả hộ
Tình, tiền, mệt lắm các bồ ơi !!!

HẢO TÂM

Loài cỏ cây

Như vậy cho đáng kẻ mày râu,
Một thoáng ra tay dắt dãi dầu.
Một chồi quét tan bùn, rác bẩn,
Vài trang cào nát đá, hoa nhầu.
Xót xa thân phận loài cây cỏ.
Hỡ thẹn mặt mày lũ mọt sâu.
Trách gió thương mây cho lá rụng !
Như ngàn quan tướng chạy phong hầu.

NGUYỄN NGỌC TRÁC
KBC 4074



● Truyện dài của MAI THẢO

– 181 –

8

Về tới khách sạn, Vân để cho Hiền lên phòng trước. Chàng tìm gặp người chủ khách sạn, nói sáng mai Hiền sẽ rời đi, Chàng cùng không quên cho người chủ khách sạn biết là trường hợp Hiền ở lại chưa đi, chàng phải được báo tin cho biết ngay.

Người chủ khách sạn cười :

— Anh cứ yên trí. Tôi không quên lời anh dặn dầu. Anh có vẻ lo lắng cho bà ấy lắm nhỉ !

— Vâng, vì Hiền tin ở tôi. Tôi không muốn có chuyện gì đáng tiếc xảy ra.

— Bà ta giận gia đình.

— Gần như thế.

— Vợ chồng không hòa thuận ?

Vân lắc đầu, nói tránh đi :

— Không phải. Nàng dâu mẹ chồng.

Người Chủ khách sạn ngạc nhiên :

— Bây giờ mà vẫn còn cảnh nàng dâu mẹ chồng hay sao ? Tôi tưởng đời sống bây giờ...

Vân cười, nói đùa :

— Anh chỉ sống với cái thế giới khách sạn của anh, làm sao anh biết được. Những thảm kịch gia đình muôn đời vẫn tồn tại dưới những hình thức này hay những hình thức khác.

Nói chung thì cũng vẫn là những thảm kịch gia đình. Trường hợp người quen tôi là một.

— Trông bà ấy hiền hậu như thế...

Vân gật đầu:

— Càng hiền hậu bao nhiêu càng gặp nhiều tai nạn và bất hạnh bấy nhiêu.

Người chủ khách sạn gật gù

— Thì ra bao giờ cũng thế.

Vân bắt tay cám ơn người chủ khách sạn, nói sáng mai chàng không trở lại nữa và thong thả đi lên cầu thang. Hiền đứng ở gần cửa sổ, quay lưng, nhìn xuống đường. Không quay lại, nhưng Hiền cũng biết Vân đang đi lại gần nàng. Chàng có một lối đi như thế. Vững vàng mà bình thản khoẻ mạnh mà êm ái. Một bàn tay đặt nhẹ lên vai Hiền. Hiền rùng mình. Nàng nhắm mắt lại.

— Mệt không ? Vân hỏi.

— Em thấy đầu óc hơi ngây ngất một chút.

— Tại chống mình đi suốt ngày.

Hiền thở dài thật nhẹ :

— Em cũng nghĩ thế.

— Bây giờ em ngủ ngay đi. Sáng mai dậy sẽ thấy khỏe khoắn ngay.

— Anh về bây giờ sao ?

— Phải. Anh về để em ngủ.

— Anh về nhà em có nói mai em về không?

Vân ngẩm nghĩ rồi nói :

— Anh cũng đang định hỏi em như vậy? Không biết có nên không. Anh nghĩ là nên cho cụ Chánh biết để mọi người ở nhà khỏi ngạc nhiên khi thấy em trở về.

— Anh nói thế nào ?

Vân cười :

— Phải nói dối một chút.

Hiền quay lại :

— Anh định nói dối như thế nào ?

— Nói là chiều nay anh tình cờ gặp em ở ngoài phố. Em dặn về cho nhà biết là sáng mai em về.

Hiền chớp mắt :

— Vâng. Như thế cũng được.

(CÒN NỮA)

ĐÃ PHÁT HÀNH :

hoa tinh thương số 141

Tuần báo Xã hội, Văn nghệ, Phụ nữ ra ngày thứ bảy

DẤU CHÂN CÁT LỞ

– 35 – ✯ Truyện dài HÀ HUYỀN CHI

Gia đình nuôi cho em khôn lớn nhưng tình yêu cho em hơi thở và sự sống Thiêu tình yêu của anh, đời sống không thể gọi là đời sống được nữa. Xin anh hãy cho là bây giờ và mãi mãi, em chỉ yêu có một mình anh...

2

Thằng biết tính em gái. Thì không phải là người đã tính, để thay đổi. Một khi nàng đã quyết định điều gì. Thì cương quyết làm theo cho kỳ được.

Cô lẻ Thi đã nhận được ra chàng nhờ đốm thuốc cháy đỏ trong đêm. Thì cởi giầy liệng vô sân nhà rồi bắt đầu leo lên vì tưởng thấp như một tên ăn trộm. Thì không vào nhà bằng lối cửa sau như mọi khi.

Nàng đứng bám trên đầu trụ sân rồi đưa tay cho Tuấn ra hiệu cho chàng kéo bằng lên qua lối lan can lầu.

Tuấn yên lặng làm theo ý nàng. Tiếng Thi cười rúc rích khi đặt được một chân vào trong ban công. Nàng ôm chầm lấy anh và hôn phớt trên môi :

— Tuấn chờ em có lâu không ? Đừng giận bé nghe anh.

Tuấn hôi đề Thi yên lòng :

— Bé đi chơi có vui không ?

Thi áp mặt vào vai anh nàng và khóc ngon lành :

— Vui chứ. Nhưng buồn nhiều hơn.

Tuấn vuốt tóc em gái rồi cười nhẹ :

— Mày lớn xộn quá. Cái gì mà vui chứ nhưng lại buồn nhiều hơn.

Thi cười nhưng nước mắt vẫn trào ra:

— Em nói thật đó. Tụi em lại cãi nhau nữa. Mấy lần em nản quá chỉ muốn bỏ về nhà với anh. Nhưng em không có can đảm ấy. Thật khổ ghê đi.

Thi ngừng nói. Nàng kéo mấy lọn tóc dài lau nước mắt rồi tiếp :

— Trên đời chỉ có anh là hiểu và thương em hiểu thôi, phải thế không anh Tuấn ?

Tuấn cười khôi hài để khỏa lấp cái phiền muộn của cô em gái :

(CÒN NỮA)

VÉ BÍCH CHƯƠNG BẦU CỬ

Nhận vé bích chương bầu cử trong 5 tiếng đồng hồ, giá rẻ nhất nước, mỹ thuật và địch.

Họa sĩ ĐINH-HIỆN cùng 40 tên thợ vẽ lành nghề làm suốt ngày đêm.

LIÊN LẠC : 82/14 Mạc Đĩnh Chi Saigon hoặc tòa soạn tuần báo CON ONG đường Võ Tánh Saigon.

TIN MỪNG

Nhận được Hồng Thiếp báo tin :

Trung Tá NGUYỄN-TUẤN-MINH
CDT/CD3/XK

đẹp duyên cùng

Cô VÚ-THỊ NHÂN

Hôn lễ cử hành vào ngày 08-8-71.

Chúng tôi chúc thầy Chú Mong cùng TRUNG-TÁ và cầu chúc cho Đôi Bạn trăm năm Hạnh Phúc.

Đại Uý BÙI-VĂN-MINH
Đại Uý NGUYỄN-VĂN-RIÊN

Chia Buồn

Được tin buồn chăng ...

Juse TRẦN VĂN NGỌC

con của anh Juse TRẦN VĂN THẢO và chị Anna NGUYỄN THỊ LƯỢNG.

và cháu :

Anton BÙI NGỌC TRUNG

con của anh Anton BÙI HỮU NINH
và chị Rosa TRẦN THỊ NGHĨA

cả 2 cháu đều là nghĩa tử của

Linh Mục ĐINH TRUNG THÀNH chánh xứ Thanh bình vừa từ trần ngày 4-8-1970

Thành thực chia buồn cùng anh chị Thảo, anh chị Ninh, cha xứ và cầu chúc linh hồn Juse, Anton sớm về nước chúa.

THÁM XUÂN NINH

PHÂN ƯU

Được tin buồn

Cụ NGUYỄN VĂN THỊNH

Thân sinh của ông Nguyễn Thế Yên vừa thất lộc tại Saigon.

Giám Đốc và toàn thể nhân viên Nhà Thông Tin Báo chí Bộ Ngoại Giao thành thực chia buồn cùng cô Nguyễn thế Yên cùng tang quyến và cầu nguyện hương hồn cụ sớm về cõi Phật.

PHÂN ƯU

Vô cùng xót đau Được cái chết của chiến hữu

Y Sĩ Trung Uy LƯU VĂN NGAI

Tử trận tại Bao Mê Thuột ngày 28-7-971.

Toàn thể các chiến hữu thuộc CD 3/XK thành thật chia buồn cùng tang quyến và nguyện cầu cho linh hồn người quá cố sớm về nước Chúa.

A Tiếp theo trang 1

chính đối với các cuộc bầu cử sắp tới ở miền Nam.

Theo các nguồn tin thông thạo thì có lẽ đại sứ Bunker sẽ lưu lại Hoa Thịnh Đốn 1 tuần lễ và sau đó sẽ trở lại Saigon ngay.

D Tiếp theo trang 1

báo giải đoạn 1 của cuộc hành quân Cửu Long 9-11 đã được chấm dứt vào lúc 6 giờ sáng ngày 4-8 vừa qua.

Tổng kết tổn thất địch được ghi nhận gồm : 611 tên bị hạ sát, 18 tù binh bị bắt và 157 tính nghi bị lưu giữ.

Ngoài ra lực lượng ta cho tiếp nhận năm hồi chánh viên và tịch thu 32 súng cộng đồng, 285 súng cá nhân cùng một số quân trang quân dụng. Phía ta có 73 tử thương, và 419 bị thương. Cuộc hành quân Cửu Long 9/11 khai diễn từ ngày 1-5-71 trong các tỉnh Châu Đốc Kiên Giang và trên lãnh thổ Kampuchea.

B Tiếp theo trang 1

một thái hiệu để chấm dứt chiến tranh là điều luôn tuân khác với chính sự thỏa hiệp để có được cuộc thăm viếng ở Bắc Kinh.

TT Nixon có thể thuyết phục được Thủ tướng Chu ân Lai là ông ta thành thật rút lui khỏi Đông dương và điều đó có thể làm cho Trung cộng rút bớt sự cách biệt của 2 phe tại cuộc họi đàm Bale Nhưng, vấn đeo báo Economist thì trong trường hợp như vậy, không biết rõ ra BV hay là Nam Việt sẽ phải tỉ sự hiệu phần lớn bớt để làm cho nhất cái không cách biệt đó đi tại hội nghị Bale. (TV)

L Tiếp theo trang 1

Nippon Hoso Kyokai (NHK) của Nhật Bản 1 cuộc phỏng vấn truyền hình.

Trong cuộc phỏng vấn này, hai ông Nobyoshi-Tanaka và Nutsumi-Iida, đặc phái viên hàng NHK đã được nghe thuyết trình về chiến thuật thân dân mà trong quân nhân phế binh và thân nhân từ ở của Chánh phủ VNCH và hệ thống tổ chức, điều hành của Bộ Cựu chiến binh cùng các cơ quan trực thuộc.

Sau phần thuyết của ông Giám Đốc Nha Nghiên Cứu Kế Hoạch, ông Nobuyashi Tanaka đã đặt nhiều câu hỏi về kết quả của Bộ thu lượm được trong công việc phục vụ đối tượng Cựu Chiến Binh và được Thiếu Tướng Tổng Trưởng giải đáp thoả đáng.

Tiếp theo cuộc phỏng vấn Thiếu Tướng Tổng Trưởng ở các đại diện hàng truyền hình NHK được hướng dẫn đi thăm Viện Quốc gia Phục Hồi, Trung Tâm Sản Xuất Cựu Chiến Binh theo lời yêu cầu của họ để được thấy tận mắt các công việc của các cơ quan này. Ngoài ra đoàn còn được hướng dẫn đi thăm các Làng Phế binh Tây Ninh và Thủ Đức để có thể hoàn thành 1 thiên phóng sự về tình hình Thương phế binh VN.

C Tiếp theo trang 1

9 BB trên lãnh thổ Kampuchea, cho ở các nơi khác thì tôi không nắm vững. Thêm vào đó, trong khi cuộc hành quân điểm tiêu của QLVNCH được tổ chức trên lãnh thổ Kampuchea, như quý vị đã biết, những tôi liên tiếp phá vỡ rất nhiều cơ sở, căn cứ quan trọng của địch và chế ngự cả những vùng trở đồng an toàn của quân CS từ nhiều năm.

Nhưng ở những khu vực hành quân trách nhiệm của các đơn vị Quân lực VNCH, mỗi lần tổ chức những cuộc hành quân đều đem lại nhiều kết quả tốt đẹp. Ngoài con số địch bị tiêu diệt và số vũ khí bị tịch thu, chúng tôi còn phá vỡ nhiều cơ quan, căn cứ đầu của CSBV.

Và mỗi khi cuộc hành quân kết thúc, các đơn vị đó lại được chuyển đến một vùng hành quân trách nhiệm khác, trong thời gian nay có thể những đơn vị khác của địch xâm nhập đến để tái lập lại các cơ đầu và tổ quan mới. Tuy chiến, dây chỉ là một giả thuyết do chúng tôi nêu ra, những kế hoạch đối phó với các âm mưu của CSBV vẫn luôn được các cấp chỉ huy hữu quyền đề ra nhằm kịp thời phá vỡ các sự tái lập những căn cứ và cơ quan của địch.

Câu hỏi tiếp cũng do chính viên đã trả lời nêu ra là theo các tin tức tình báo ghi nhận được cho biết vào khoảng tháng 8 và tháng 9, quân CSBV sẽ phát động chiến dịch Mùa Thu trên khắp các mặt trận tại miền Nam VN. Trong thời gian nay, chính phủ VNCH có 2 cuộc bầu cử. Vậy, QLVNCH đã có biện pháp đối phó như thế nào?

Đáng 1 câu trả lời ngắn, gọn. Chuẩn tướng Di đáp rằng : Về các chiến dịch mùa thăng trong năm quân CS vẫn thường tổ chức. Nhưng như quý vị đã biết; CS có thể phát được hay không có tùy thuộc vào khả năng của chúng. Về biện pháp đối phó như thế nào với các âm mưu của địch, đi nhiên lúc nào QLVNCH cũng có kế hoạch. Trong cương vị Tư lệnh một Sư đoàn, tôi tiết chưa tôi không đủ thẩm quyền để nói về biện pháp tổng quát đối phó với âm mưu của CS.

Sau đó, một vị Đại á Trung Hoa khác đã hỏi rằng, theo quan điểm trận chiến trường Kampuchea có nhiều đầu hiệu cho thấy là quân CS đang nỗ lực xâm nhập người, vũ khí tiếp vào sát sách miền Nam VN với ý định tái lập vùng biên giới. Xin cho biết cuộc hành quân Tuấn Thắng của Quân lực VNCH đang diễn ra ở đó có phải nằm trong mục đích ngăn chặn âm mưu của CS hay không?

Câu hỏi này, chuẩn tướng Di đã nhường lời giải đáp lại cho Thiếu tá Thuận, vì quan phòn binh thuộc Quân đoàn 3. Tuy nhiên Chuẩn tướng Di cũng bày tỏ ý kiến là theo sự hiểu biết của ông thì cuộc hành quân Tuấn Thắng của Quân đoàn 3 tổ chức vào cũng tiếp diễn, nhằm mục đích ngăn chặn những sự xâm nhập và tái lập hành lang biên giới của CSBV trên lãnh thổ Kampuchea.

(CÒN TIẾP)

ĐỌC TRANG 7

VÀO RỪNG
★ của BẠCH LAN

P Tiếp theo trang 1

lý thuyết đại được, lẽ có thể đảm trách kiến tạo tất cả công tác xây viện trong chương trình tái thiết và kiến thiết quốc gia thời hậu chiến.

Được biết trong bảy tháng đầu năm 1971 Công binh VN đã thực hiện hơn 200cs quốc lộ và 1.500 thước cầu theo kỹ thuật tân kỹ.

Khoá Cao Đẳng Kỹ Thuật Công Binh đầu tiên quy tụ 28 học viên, sáu 20 Trung Uy, 6 Thiếu Uy, 1 Đại Uy và một Chuẩn Úy thuộc các quân binh chống Nhảy dù, TQLC, Biệt động Quân, Quân Y, BB, và Công Binh. Trong số này có hơn 20 người xuất thân từ trường Võ Bị QG Đà Lạt và một số từng theo học MCP Vật lý đại cương tại trường Khoa học.

Tất cả sẽ theo học trong 1 năm với 1.340 giờ qua các chương trình về Tạo Tác và Kiểu Lộ.

Khi tốt nghiệp họ sẽ được cấp bằng «Cao đẳng Kỹ Thuật Công Binh» mà trình độ tương đương với kỹ sư thuộc các ngành Kiểu lộ, Tạo tác, Địa Chất và Vệ sinh.

Ngoài việc được trau phổ các chức vụ kỹ thuật chính yếu các học viên tốt nghiệp còn có thể giữ các chức vụ chỉ huy Công Binh.

Buổi lễ khai giảng được tổ chức trọng thể tại Trại Đào duy Từ Saigon dưới quyền chủ tọa của Thiếu Tướng Tổng Cục Trưởng Tổng Cục Tiếp vận Phòng vân Khuyến, Đại diện Trung ương Thám Mưu Trưởng Bộ Tổng Tham Mưu ; và sự tham dự của Chuẩn tướng Nguyễn Chân Cục trưởng Công Binh VN một số đông quan khách trong và ngoài nước.

CHÚC-MỪNG

Được tin anh chị NGHIỆM-PHÚ-LAI, Dược sĩ và Ái Nữ vừa khai trương hiệu thuốc Tây HỒNG-LẠC tại số 13 Đường Yên Đỗ Saigon.

Xin thành thật chúc mừng anh chị và chúc gái làm ăn phát đạt.

Chú Cô ĐẶNG-XUÂN-THOẠI

E Tiếp theo trang 1

Phủ Thủ Tướng vừa mang qua những sự thật vừa được trình bày, đồng bào sẽ định xử phải tuổi để khỏi bị đầu độc bởi những người tin vô cán cớ, cố ý xuyên tạc, nhằm gây hoang mang trong dư luận.

K Tiếp theo trang 1

được tổ chức dưới sự công chứng của Thừa Phái Lại Lâm văn Sâu.

Hai trong số bốn trương mục ở trên mang số hiệu 1562 và 167 mỗi số trương mục đã được chia số tiền lời phụ là 239.580đ.

Trong khi đó trương mục mang số hiệu 1738 được chia tiền lời phụ là 19.965 và trương mục số 615.562 được 37.930đ.

Bảng chia tiền lời phụ được niêm yết tại ghi số Trương Mục Tiết Kiệm Nha Trung ương và tại các Tỷ Ngân Khố tỉnh.

N Tiếp theo trang 1

đậm.

Khoảng 400 binh sĩ Kampuchea đã được đề lại làng Prey Kty để đối phó với những âm mưu của CS trong trường lai nhằm thiết lập lại hành lang sâm nhập.

Những người còn lại trong số 5000 binh sĩ và thầy thủ trong tham dự cuộc hành quân đã trở về căn cứ của họ.

Chỉ có một cuộc giao tranh được ghi nhận trong cuộc tảo thanh này mà binh sĩ bị binh đã được di chuyển đến các vùng binh quân trên các tấu của hai quân trấn đóng ở Toule Sap, con sông lớn thứ nhì tại Kampuchea.

Một Cộng quân bị hạ sát trong cuộc hành quân, trong khi phe chính phủ có một binh sĩ hy sinh và hai bị thương.

Các viên tư lệnh đã chiến tại Prey Kty nói rằng các kỹ gia Cộng quân đã di chuyển các đường tiếp tế của chúng xa hơn về phía Bắc để tránh đụng độ với quân chính phủ ở gần đây.

Ngoài ra, không có cuộc tấu công của Cộng quân được ghi nhận trong toàn quốc kể từ thời Sau đến sáng thứ Bảy.

O Tiếp theo trang 1

Lại một vụ đụng tới sắp sửa bùng nổ trong quân lực Mỹ tại Hoa Thịnh Đốn.

Một tiểu ban hạ viện Mỹ đang cứu xét 1 cuộc điều tra vừa biết là rất nhiều máy phát điện đã hư rồi mà vẫn được trao cho quân lực Mỹ là những thứ tối thiểu bình vỹ Mỹ 1 tiệt mạng.

Những máy điện này dùng để tiếp điện cho các giàn « radar » chuyên dò tìm các vệ tinh sống cối của địch trong vùng Đa Nẵng VN. Nhưng hầu hết các máy phát điện đều tồi tệ làm cho các giàn Radar không hoạt động được.

Dân biểu Otis Pike của đảng dân chủ ở Nữu ước là chủ tịch ủy ban điều tra nói trên đã cho báo chí biết là đã hoàn tất cuộc điều tra và đã chuyển qua bộ tư pháp để truy tố những kẻ có trách nhiệm.

Thắng Xổ Số Kiến Thiết
XỔ SỐ KIẾN THIẾT

XỔ NGÀY 03-8-1971

loại 8A1, 8A2 8A3 8A4, 8A5, 8A6, 8A7

Số đặc đắc trúng 4 triệu đồng

752293

Trúng 400.000 đồng
998533
849441
796632
285408

Trúng 200.000 đồng
886516
120274
802942
825815

Trúng 40.000 đồng
26655 42278 06874
38310 43514 24166

Trúng 20.000 đồng
4387 0908

Trúng 4.000đ 275
Trúng 2.000đ 488
Trúng 400đ 98

Những vé số 3 số sau số giống lô đặc đắc đều trúng lô số ái 8.000đ.

Hộp thư

Giải Thưởng Truyện Ngắn Nhật Báo Tiền Tuyến

LTS : Sau đây là danh sách bài nhận được thư tự. Các bạn dự giải nếu thấy số bài dự thi của mình qua khỏi số dự thi của bài được chọn đăng thì coi như bài đã bị loại ở vòng sơ tuyển.

(Tiếp theo)

709 — Ray rứt, Ngọc Thảo
710 — Người ra mặt trận, Vệ trả
711 — Vũng buồn, NV Bảng Tuyến
712 — Tư đó ... Quỳnh Chi
713 — Vòng đai muộn phiền, PN Hà Triều
714 — Khi mùa Thu đến — VeThảy
715 — Tâm sự của anh, Hà trần Quân
716 — Một trự cười Văn Thanh
717 — Vần cảo thương, Ly thảy Yên
718 — Bức thư, — Phạm minh Chi
719 — Nhớ 1 lần buồn — N.K Chánh
720 Cái mặt—Vũ Thủy
721 Con đau lưu đây — Du Uyên
722 Tóc dài phiền đợi — P.H Chinh

Đăng.

Hút thuốc quá nhiều
rất hại cho
sức Khoẻ
hàm răng

Dầu sao
cũng còn có
Hynos PHOSPHATÉ
để quý-vị tìm lại
một hàm răng trắng trong

Chủ nhiệm : PHẠM XUÂN NINH
Quản lý : ĐÀM-MINH-KÍNH
Trị sự : TRẦN-VĂN-LIỆU

Thư từ, bài vở gửi cho Tòa Soạn
Xin đổi : Nhật Báo Tiền Tuyến — Hộp Thư số 4 Saigon
Giao dịch quảng cáo xin liên lạc với Tỷ Trị Sự
Số 195, GIA-LONG Đ.T. : 20.966

ĐỌC TRANG 7 :
Tình và Nghĩa
● Truyện dài của SƠN NAM

CÁO THỊ KHẢO GIÁ

I.— MỤC ĐÍCH KHẢO GIÁ
Cung cấp túi nylon cho Tổng-Cuộc Tiếp-Tế
A. Túi nylon rộ 0m15 x 0m20 dày 0m/m005 : 2.000Kg
B. Túi nylon cỡ 0m20 x 0m30 dày 0m/m005 : 2.000Kg
C. Túi nylon cỡ 0m30 x 0m40 dày 0m/m005 : 2.000Kg
6.000Kg

II. NGÀY, GIỜ KHỞI BỈ HIỆN GIÁ
Ngày 14 tháng 8 năm 1971 hồi 10 giờ tại Tổng Cuộc Tiếp Tế (Nha Hành Chánh Tài Chánh) số 42 Chu Mạnh Trinh Saigon.

Tổng Cuộc Tiếp Tế

TỪ THỨ HAI 9-8-1971
Hãng VIỄN ĐÔNG ĐIỆN ẢNH trình bày tại 2 Rạp MÁY LẠNH :
Kim-Châu và Quốc-Tế
Một Siêu phẩm Võ hiệp đầy đủ và Vượt bực với những màn đọng kiếm Quý khắc thân sầu.

VN EXPRESS

Với : CÁT HƯƠNG ĐÌNH, QUỶ Á LÔI, NHẠC DƯƠNG
★ QUỶ KIẾN SẦU nổi danh vì tàn bạo
● LONG Á KIẾM làm cho giang hồ sợ mật
— THIÊN VƯƠNG-KIẾN đó đội với thanh bảo kiếm diệt bạo
— ĐỘC THỦ ĐẠI HIỆP với cốt-chuyện xuất sắc
— NGŨ HỔ BỐ LONG với những màn chọm kiếm thần sầu
— HỒ OAI SONG HIỆP « là tác quyết tọa người vì nhỏ nghề kiếm xuất thần, không phải thần đọc đáo và những màn phóng phi tiêu tăng hết chắc chắn sẽ làm quý vị nín thở theo dõi suốt 2 giờ liền giữa cảnh máu đổ thịt rơi nhẹ nhẹ đề mão bạo.
● HỒ OAI SONG HIỆP, một giả chực trói khuấy nước không vì tình riêng mà đung tăng con thơ làm bậy, một trẻ có hàng trung bì mật, nơi gương cha bao lần vào sinh tử tử mang gươm linh vào tên chém lòng đam hề huyết trong hoành đệt địch nhau yên chẳng không... Thọ phi tiêu nhưng lòng không sờn... Đâu thân đến Bắc Tiên Lão tìm phương giải tế...

Cuốn phim xuất sắc của mọi gia đình
ĐẠI VÌ TUYỆN — NỔI TIẾNG TRUNG HOA
EATSMANCOLOR — PHỤ ĐỀ VIỆT HOA ANH

CẢM TẠ

Chúng tôi xin chân thành cảm tạ :
— Nguyên Đại Tá Dân Biểu Hạ Nghị Viện Đơn vị Vĩnh-Long.
— Đại Tá Chí Huy TTV/BTTM.
— Cùng toàn thể quý vị Sĩ-Quan HSQ và Binh sĩ thuộc TTV/BTTM.
— Quý vị đại diện và toàn thể nhân viên cơ xưởng Shell Nhà Bè.
— Quý vị đại diện Nghiệp Đoàn chợ chim, và toàn thể anh chị em.

Cùng quý vị thân bằng quyến thuộc đã đến phân ưu, cầu nguyện tận tình giúp đỡ và tiễn đưa chồng, cha của chúng tôi là :

Ông LÊ VĂN QƯỚI

Đến nơi an nghỉ cuối cùng. Trong lúc tang gia bối rối có điều chi sơ sót xin quý vị niệm tình thứ thố.

Vợ : Bà Quả Phụ Nguyễn thị Huệ
Con gái : Lê thị Tươi
— Rể : Huỳnh văn Cố
Con trai : Lê Kỳ Phùng
— Dâu : Phạm thị Phương
Con Trai : Lê văn Hòa
— Dâu : Nguyễn thị Hai
Con gái : Lê thị Hồng Cúc
— Rể : Dương văn Huỳnh
và tang gia đồng bái tạ.

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA
NHA THƯƠNG-CẢNG SAIGON
Số : 55/MD

Cáo Thị Khảo Giá

Nha Thương Cảng Saigon cần trồng tự điện và cảng dường dây điện nhánh từ trụ sở Ty Công Tác Thủ Đức đến Khu Cư xá nhân viên (cạnh nhà máy biến điện Thủ Đức trên xa lộ Saigon — Biên Hòa).

Nhà thầu có thể đến tham khảo hồ sơ tại Phòng Mãi Dịch số 3 Trịnh Minh Thế Saigon.

Thư hiến giá phải niêm kín ngoài bì đề «Dự cuộc khảo giá đặt hệ thống điện tại Thủ Đức» và gửi đến Nha Thương Cảng Saigon (Phân Cuộc Hành Chánh Kế Toán) số 3 Trịnh Minh Thế Saigon trước ngày 31-8-71.

Saigon, ngày 6 tháng 8 năm 1971
Nha Thương Cảng Saigon

Hiệu kính thuốc KÍNH-TIẾN
274 HAI BÀ TRƯNG, SAIGON
(GẦN NHÀ THỜ TÂN ĐỊNH)
do sự điều khiển của Quang học gia chuyên nghiệp, tốt nghiệp trường quốc-gia quang học Pháp quốc.
Chuyên môn
thủ mắt theo lối khoa-học và bán đủ các loại kính cận-thị, viễn-thị, loại-thị và kính lọc mặt trời.

H Tiếp theo trang 1

đã lần lượt trao học bổng và tặng phẩm cho các thân nhân Tổ sĩ.

Được biết ngoài mỗi học bổng gồm hiện kim là 36.000đ đã giúp cho con em Tổ sĩ theo học suốt niên khóa 1971-1972 mỗi gia đình cho được tặng 1 phần quà gồm nhu yếu phẩm có giá trị.

Trước khi ra về, Phu nhân TT đã dùng tiệc trà cùng các Quả phụ và Cô nhi Tổ sĩ.

Buổi lễ chấm dứt hồi 11g30 cùng ngày.

Cùng tham dự với Phu nhân Tổng Thống hôm nay còn có một số quý bà hảo tâm, quý bà trong ban chấp hành Hội phụ Nữ VN Phòng Sự Xã Hội và một số sĩ quan trong Bộ Tham Mưu Sự Đoàn Nhảy Dù.

G Tiếp theo trang 1

67) Phan Ngô bí danh Ân Giám 1-11-1921 Quảng Nam Hiệu Trưởng Trường Trung học Tư thục.
68) Trần văn Đá 9-2-1925 Long An công chức
69) Nguyễn Duy Hy bí danh Duy Hy 15.3.1929 Ninh Bình Chụp ảnh
70) Nguyễn Đình Mai 26.1.1943 Quảng Bình Y sĩ Trung úy
71) Nguyễn Văn Tính 1-6-1911 Quảng Nam Cựu Tỉnh trưởng Định Tường
72) Nguyễn văn Phong bí danh Hồng Phan 15-1-1929 Kiến An Trung tá QLVCCH
73) Bùi Hồng Sĩ 20-6-1943 Quảng Ngãi Quân nhân (Chuẩn úy TB.QLVNCH)
74) Nguyễn mạnh Cân 15-3-1920 Vĩnh Yên Chủ nhiệm báo Chính Văn.
75) Nguyễn văn Cước 12-4-1919 Tây Ninh Chuyên viên kỹ nghệ (ư chức)
76) Võ văn Hiệp 2.2.1932 Thừa Thiên Thương gia
77) Phạm bảo Quang 26-6-1944 Kompongcham Sinh Viên
78) Phạm văn Thông 1916 Biên Hoà Thợ sắp chữ.
79) Trần văn Trí 11-1-1923 Long An Công chức.
80) Trần tuấn Nhàn 2-1-1937 Thái Bình Viết Báo
81) Bùi Thế Dung 15-6-1936 Ninh Bình Trung tá QLVNCH
82) Nguyễn Quốc Hùng 17-7-1938 Hà nội Kỹ giả bí danh Hồng Dương (Quốc nhân)

Kết thúc danh sách đơn vị 1 với Tám mươi hai (82) ứng cử viên thiệt thọ đã niêm yết lần thứ hai chiếu theo điều 22 Luật số 007-71 ngày 5-3-1971.

NHẮN TIN

☐ **Ông VŨ ĐÌNH GIÁC**

Mời ông đến thanh toán tiền đăng quảng cáo TV HITACHI của Việt Á Liên Hiệp Công Ty.

★ **Ô. TRẦN ĐÌNH ĐOÀN**
tức Người bọ Trần
(Tuần Báo Cop)

★ **Ông SƠN**
(Quảng cáo Bột giặt Bạch Lan)

★ **Trung sĩ LỘC**
(Phòng Báo Chí Cục TLC)

Tỷ Quán Lý Nhật báo Tiền Tuyến mời Quý Ông đến thanh toán tiền ăn thiếu.